



KURIER WILEŃSKI

WTOREK
13
LISTOPADA
2001 r.

DZIENNIK POLSKI NA LITWIE

Nr 219 (14266)

Cena 1 Lt

Patronat „Kuriera Wileńskiego”

W hołdzie Augustowi i Rzeczypospolitej

Tradycyjnie Instytut Polski 11 listopada pięści wileńską publiczność wielkim muzycznym wydarzeniem. Na tegoroczny koncert niepodległościowy w kościele wileńskim Ducha Świętego (podominikańskim), duchowym centrum wileńskich Polaków, złożył się wspólny występ trzech zespołów – „Musica Antiqua Köln”, „Jauna Muzika”, i „Cappella Gedanensis”, podczas którego wykonano „Egzekwie królowi Augustowi Mocnemu”.

„Cappellę Gedanensis” podziwiano również w osobnym programie w wigilię święta, w uniwersyteckim kościele św. św. Janów.

– Jak doszło do tak pięknej unii muzycznej? – zapytaliśmy prof. Alinę Kowalską-Pińczak.

– Wszystko zaczęło się przed trzema laty w Gdańsku – mówi kierownik artystyczny „Cappelli Gedanensis”. – W Gdańsku-Oliwie, w pałacu Opatów, z koncertem występował wówczas Reinhard Goebel. Za interesował się płytami kompaktowymi „Cappelli Gedanensis”, które zyskały dobry rozgłos w kraju i za granicą. Zwrócił uwagę także na całą działalność, jaka istniała wokół zespołu.

Koncerty „Cappelli Gedanensis” odbywały się w ramach Dni Muzyki Barokowej, zorganizowanych przez Instytut Polski, Instytut Goethego i chór „Jauna Muzika” samorządu m. Wilna.

– Kapela prowadzi działalność prekursorską. Myśmy, jako jedni z pierwszych w Polsce, zaczęliśmy opracowywać dawne manuskrypty, przechowywane w archiwach. Jako pierwsi przełożyliśmy je na język współczesnych nut, by udostępnić słuchaczom w jak najlepszym wykonaniu – mówi prof. Kowalska-Pińczak.

Dyrektor naczelny zespołu Maria Okonek mówi, że „tworzą całą instytucję, bowiem droga pieśni od inkabułu do koncertu jest bardzo długa”.

– Do tego opracowujemy i wydajemy nuty muzyki barokowej, nawet mieliśmy przez pewien czas własne wydawnictwo – pokrótce ogromną działalność przybliżyła pani Maria.

83. rocznica Odrodzenia Niepodległości Państwa Polskiego Nominacje na Święto

– Jest w tym jakaś mądrość życiowa, że ten dzień – dzień odzyskania niepodległości rozpoczęliśmy od wręczenia nominacji żołnierzom polskim – powiedział „Kurierowi” ambasador Polski na Litwie Jerzy Bahr.

11 listopada, w dniu 83. rocznicy Odrodzenia Niepodległości Polski w ambasadzie RP w Wilnie odbyło się wręczenie nominacji oficerskich tym, którzy w czasie II wojny światowej walczyli o nasze życie i wolność. Decyzją Bronisława Komorowskie-



W murach kościoła Ducha Świętego, pamiętających czasy Augusta II Mocnego, brzmiała muzyka na cześć elekcyjnego monarchy, władcy Rzeczypospolitej i Saksonii
Fot. Marian Paluszkiewicz

Początek przed 20 laty

W trudnym dla Polski 1981 r., gdy do aktywnej działalności przystąpiła „Solidarność”, a Gdańsk stał się kolebką nowej, wolnej Rzeczypospolitej, grupa entuzjastów przystąpiła do wielkiej pracy. Nasz rozmówca prof. Kowalska-Pińczak oraz Romuald Szyszko (obecnie II dyrygent, wykładowca Akademii Muzycznej w Gdańsku), Marek Więclawek (obecnie dyrektor ds. marketingu i organizacji, również tenor) i Piotr Stępień jako pierwsi starli kurz z siedemnastowiecznych śpiewników i spróbowali odtworzyć muzykę na nowo.

– Gdańsk od dawien dawna był potężnym centrum nie tylko handlowym, przemysłowym, przez który szedł szlak bursztynowy, ale również muzycznym. Samorząd miasta utrzymywał wspaniałą orkiestrę, która przygrywała władzom na co dzień, a już szczególnie na święta i z okazji przybycia gości. Zespół powstał w r. 1563, jesteśmy więc ich spadkobiercami – opowiada kierownik artystyczny.

Havlovi i Małgorzacie II

– Muzyka barokowa była muzyką królewską, którą pisano na różne uroczystości monarsze, na cześć głów koronowanych – rąbki tajemnic działalności zespołu dalej uchyla pani Okonek. – Jako że mamy status orkiestry reprezentacyjnej miasta, mieliśmy możliwość koncertować z okazji przybycia wielu gości, prezentowaliśmy miasto na wielu dworach królewskich. Wystąpiliśmy w Gdańsku na cześć norweskiej pary królewskiej, króla Szwecji Gustawa XIV, podziwiali nas również Margaret Teacher i Vaclav Havel. W Kopenhadze gościła nas Małgorzata II – wspominają szefowe zespołu. Niezapomniane wrażenie zostawił udział w ekumenicznej celebrowanej przez Jana Pawła II mszy św. w bazylice św. Piotra, podczas której św. Brygida została ogłoszona królową Europy. Był to występ wspólny razem z chórem uniwersyteckim z Uppsali i gospodarzami – Kapelą Sykstyńską. Na trasie zespołu był również Światowy Festiwal

Muzyki Sakralnej w Abu-Goasch w pobliżu Jerozolimy. Zespół otrzymał zaproszenie na tę imprezę dwa lata z rzędu, co zdarza się szczególnie rzadko. I chociaż każde spotkanie z publicznością jest jedyne w swym uroku i niepowtarzalne, to z 1 stycznia 1997 r. miało urok ponad wszystkie: wówczas z okazji milenium Gdańsk wykonywali koledy dla Ojca Świętego. Zaznaczyć należy, że koledy w wykonaniu orkiestry są podziwiane i lubiane przez szerokie kręgi publiczności. Nagrana z bożonarodzeniowymi pieśniami płyta kompaktowa zyskała tytuł platynowej. Koncert koled w gdańskim Dworze Artusa zdobył miano jednej z najpiękniejszych i najpopularniejszych imprez Wybrzeża, szeroko naświetlanej przez media w całej Polsce.

Poproszone, aby opowiedziały o najbardziej doniosłym wydarzeniu w karierze, panie Kowalska-Pińczak i Okonek po namyśle – bo było takich wydarzeń bardzo wiele – decydują się na tę z Chin.

(Dokończenie na str. 6)

W Nowym Jorku kolejna tragedia

Katastrofa Airbusa-300

Airbus 300 linii American Airlines rozbił się wczoraj około godz. 16 czasu wileńskiego wkrótce po starcie z nowojorskiego lotniska Kennedy'ego.

Maszyna z 255 osobami na pokładzie spadła na nowojorską dzielnicę Queens. Upadek samolotu spowodował pożar co najmniej czterech budynków. FBI podało, że nic nie wskazuje, iż katastrofa Airbusa w Nowym Jorku była spowodowana atakiem terrorystycznym. Airbus 300 leriał na Dominikanę. Rozbił się

w odległości około 8 kilometrów od lotniska. Katastrofa nastąpiła przy dobrej pogodzie. Według Pentagonu, kapitan Airbusa nie informował o problemach z samolotem. Świadkowie mówią, że widzieli eksplozję po prawej stronie samolotu. Telewizja CNN podała, że jeden z dwóch silników oderwał się od maszyny i spadł na ziemię osobno. Przedstawiciele administracji prezydenta USA potwierdzili, że – według FBI – na pokładzie doszło do eksplozji.

(PAP)



Prenumerata
na grudzień trwa
tylko do
20 listopada!

2001

W NUMERZE

Aktualności — 3

Sprzedaż ziemi obcokrajowcom

Przygotowane przez komisję parlamentarną poprawki do artykułu 47 Konstytucji przewidują, że ziemię o przeznaczeniu rolniczym będą mogły nabyć nie tylko osoby fizyczne Litwy, lecz i prawne, a także obcokrajowcy zgodnie z ustawą konstytucyjną.

Praworządność — 5

Zmniejszyć szybkość

Kierowcy nie reagują na apele funkcjonariuszy policji, aby jeździć ostrożnie i zmniejszyć szybkość, dlatego dochodzi później do tylu kolizji drogowych.

Sport — 10

Zastrzeżona "10"



W sobotę na stadionie Boca Juniors Buenos Aires odbył się pożegnalny mecz legendarnego argentyńskiego piłkarza Diego Maradony, który ostatecznie zakończył piłkarską karierę.

Sentencja

Kto sądzi, iż zdoła się obejść bez całego świata, myli się bardzo; ale kto sądzi, że świat nie może się obejść bez niego, myli się jeszcze bardziej.

LA ROCHEFOUCAULD



9 771 392 040004

Kalejdoskop aktualności

Litwa a NATO

Goszczący na Litwie szef pozarządowego komitetu NATO USA Bruce Jackson twierdzi, że wewnątrz NATO rozważa się możliwość zaproszenia podczas szczytu praskiego 5-7 kandydatek do Aliansu.

Jackson powiedział, że kraje bałtyckie mają zapewnione szerokie poparcie członków NATO w sprawie przyjęcia do Aliansu. Podczas szczytu praskiego Litwa oczekuje zaproszenia do NATO.

W oczekiwaniu przychylniej oceny Komisji Europejskiej

Komisja Europejska ogłosi dzisiaj doroczną ocenę postępu Litwy i innych krajów kandydujących do UE.

Dokumenty o Litwie oraz innych 11 kandydatkach dziś wieczorem w Strasburgu przedstawią przewodniczący Komisji Europejskiej Roman Prodi i komisarz ds. poszerzenia Gunter Verheugen. Litwa, która rozpoczęła negocjacje w ub. roku, z UE uzgodniła 18 z 31 rozdziałów negocjacyjnych. Litwa zamierza zakończyć rozmowy pod koniec przyszłego roku, a od roku 2004 ma być gotowa do zobowiązań członkowskich UE.

14 mln litów na komputeryzację szkół

Sejmowy Komitet Rozwoju Społeczeństwa Informacyjnego proponuje przeznaczyć w przyszłym roku na program komputeryzacji szkół 14 mln litów.

Ta decyzja podjęta została na wczorajszym posiedzeniu komitetu. Przedstawiony Sejmowi rządowy projekt budżetu w ogóle nie przewidywał środków na ten cel. Komitet zaproponował również Ministerstwu Ochrony Kraju (MOK) kontynuowanie rozpoczętego w tym roku wspólnie z Ministerstwem Oświaty i Nauki projektu współpracy, w ramach którego na komputeryzację szkół MOK przeznaczyło 4,6 mln Lt. Zgodnie z tym projektem w tym roku w komputery zaopatrzone przeszło 300 szkół kraju. Sejmowy Komitet Rozwoju Społeczeństwa Informacyjnego proponuje MOK przeznaczyć podobną sumę również na komputeryzację szkół 2002 r. Ogółem na rozwój społeczeństwa informacyjnego na Litwie komitet w budżecie roku przyszłego zaproponował dodatkowo przeznaczyć 24 mln litów.

Przejście do systemu kodowania kolorów PAL

Na przeprowadzonej wczoraj w Wilnie naradzie Służby Regulowania Łączności z przedstawicielami Transmisji Litewskiej oraz Litewskiego Centrum Radiowo-Telewizyjnego zaaprobowano propozycję przejścia krajowej transmisji telewizyjnej z systemu kodowania kolorów SECAM do PAL, pozostawiając obowiązujący standard TV D/K. Ta zmiana wprowadzona zostanie 1 lutego 2002 r.

Dotychczas na Litwie transmisje telewizyjne, zarówno jak i w innych byłych państwach sowieckich, prowadzone były według systemu kolorów SECAM. Tymczasem wszystkie telewizje kablowe od początku swych transmisji korzystają z systemu kolorów PAL.

Podniesiono ósmą wykolejoną cysterne

Wczoraj w miejscu wypadku kolejowego w rejonie kłajpedzkim nieopodal Kretynki podniesiono już ósmą wykolejoną cysterne z cementem oraz zrekonstruowano prawie połowę zniszczonych torów kolejowych.

Dziś ma być przedstawiony projekt przygotowany przez firmę „Kelpjektas”, po zapoznaniu się z którym być może jeszcze tego samego dnia rozpocznie się zasypywanie wyrwy oraz umocowanie nasypu o wysokości 15 metrów.

Usługi „Lietuvos telekomasa” można zamówić zdalnie

„Lietuvos telekomasa”, po zreorganizowaniu obsługi klientów, umożliwi abonentom zamawianie usług spółki sposobem zdalnym za pośrednictwem telefonu, faksu, poczty elektronicznej bądź internetu.

Od jesieni ubiegłego roku „Lietuvos telekomasa” informacji związanej z podstawową działalnością zaczął udzielać za pośrednictwem nieodpłatnych krótkich numerów telefonów 117, 1515, 119, a latem br. spółka zakończyła wdrażanie nowego systemu obsługi i rozliczeń klientów, co pozwoliło od podstaw przekształcić model ich obsługi.

Żołnierzy szczepią od grypy

Służba Medycyny Wojskowej w listopadzie zamierza zakończyć prowadzoną od września wakcynację żołnierzy od grypy, mającą na celu ochronę zdrowia żołnierzy oraz zaoszczędzenie środków na zakup leków.

Jak informuje Ministerstwo Ochrony Kraju, w tym roku Służba Medycyny Wojskowej wydała 143 tys. 754 Lt na szczepienia przeciwgrype wojkowych. Pod koniec roku 2000 zaszczepiono 93,3 proc. wojkowych. Dzięki temu w ciągu dwóch miesięcy bieżącego roku w okresie epidemii grypy zachorowało tylko 57 wojkowych (0,51 proc. ogółu pełniących służbę wojskową).

Położyć kres internetowym przestępstwom

Instytucje państwowe oraz podmioty świadczące usługi internetowe, reagując na rosnące zagrożenie Internetu jako środka przestępczości, w ciągu dwóch tygodni zamierzają przygotować propozycje, mające na celu położenie kresu niebezpiecznej działalności w Internecie.

Wystawa „Śladami Moniuszki”

Dzisiaj, o godz. 17, w Domu Kultury Polskiej zostanie otwarta wystawa prac uczestników II Międzynarodowego Pleneru „Śladami Moniuszki”.

Na wystawie zostaną zaprezentowane prace artystów z Polski, Białorusi i Litwy. (Inf. wł., BNS, ELTA)

83. rocznica Odrodzenia Niepodległości Państwa Polskiego

Nominacje na Święto

(Dokończenie ze str. 1)

– Mimo dużej moralnej satysfakcji, chcę stwierdzić, że przyszanie stopni oficerskich pozwoli nam na bardziej rzeczowe kontakty z odpowiednimi organizacjami kombatanckimi za granicą. Przecież z oficerami się liczą! – cieszył się profesor, podpułkownik Włodzimierz Czeczot.

– Wielu naszych umierało z goryczą w sercu. Mówili, że „Polska o nas zapomniała”. Ale jeśli Ci Kombatancki, którzy już odeszli widzą nas tam – na niebie, to jestem pewien, że się cieszą, bo te „gwiazdki” należą również i do Nich – powiedział gazecie nie mogąc powstrzymać łez wzruszenia Stefan Matusewicz, podporucznik, prezes Dobroczynnego Stowarzyszenia Polskich Kombatantów na Litwie.

– Rzeczpospolita i my jesteśmy dumni z Was, za to czegoście dokonali. Życzę Panom jak najwięcej sił – mówił ambasador RP Jerzy Bahr.

W samo południe na wileńskiej Rossie przy Mauzoleum Twórcy Państwa Polskiego Marszałka Józefa Piłsudskiego zebrał się tłum ludzi. Patriotyczne pieśni, wieńce i kwiaty od wszystkich, kto poczuwał się do polskości. W ten zimny dzień byli wszyscy – ambasador, konsul, attache obrony Polski, polscy posłowie na Sejm Litwy, przywódcy polskiej partii – AWPL, przedstawiciele organizacji polskich oraz Polacy z rady samorządu miasta i polskich szkół, harcerze. Prócz nich – setki ludzi z całej



11 listopada, w dniu 83. rocznicy odrodzenia niepodległości Polski w ambasadzie Rzeczypospolitej Polskiej w Wilnie odbyło się wręczenie nominacji oficerskich Fot. archiwum

Litwy i Polski. Dumni i wdzięczni.

Po południu w kościele Ducha Św. odbyła się Msza św. za dusze tych, co oddali swe życie za wolność Ojczyzny.

Wieczorem w wileńskim Domu Kultury Polskiej odbyła się uroczysta gala. Wśród zaproszonych było wielu polityków litewskich, m. in. wiceprzewodniczący Sejmu Česlovas Juršėnas i jeden z najpopularniejszych działaczy politycznych, lider chrześcijańskich demokratów Litwy Kazys Bobelis. Powiedział on „Kurierowi”, że jest zachwycony przemówieniem ambasadora RP Jerzego Bahra, który stwierdził, „że nie musimy się obracać do tyłu, łącząc nas przyszłość”.

Nawet w tak podniosłej atmosferze nie mogliśmy nie spytać o aktualia kraju:

– Jest Pan bardzo lubiany w kraju. Czy będzie Pan kandydował w wyborach prezydenckich 2002?

– Otrzymuję bardzo dużo listów od ludzi z prośbą, nawet żądaniem o wystawienie swojej kandydatury. Moja partia (chrześcijańskich demokratów) także zgłosiła moją kandydaturę. Ale to jest ogromna odpowiedzialność. Muszę się poważnie zastanowić i wszystko przemyśleć. Odpowiedź publicznie dam 8 grudnia – powiedział lider chadeków Kazys Bobelis.

Paweł Kobak

Liberałowie formują cieniowy gabinet ministrów

Ruchy na szachownicy

Po „zdezonizowaniu” przed dwoma tygodniami Rolandasa Paksasa ze stanowiska przywódcy Związku Liberałów i „koronowaniu” na jego lidera Eugenijusa Gentvilasa, liberałowie kontynuują rozstawianie figur na swej szachownicy przed decydującą grą o przywództwo w państwie.

Wczoraj rano podczas konferencji prasowej w Sejmie dwaj liderzy liberałów – uprawniony wybozem Eugenijus Gentvilas i zatwierdzony (po południu) na stanowisku starosty klubu parlamentarnego, a zarazem lidera opozycji Gintaras Steponavičius, uchyliłi rąbka tajemnicy, jakie przesunięcia na stanowiskach mogą nastąpić już niebawem. Gintaras Steponavičius już wczoraj zastąpił Rolandasa Paksasa na stanowisku szefa klubu parlamentarnego. Wielce problematyczne natomiast dla dziennikarzy i obserwatorów jest, czy w zamian Steponavičius ustąpi miejsce wiceprzewodniczącego Sejmu Paksasowi i czy podczas tych rozsad liberałom w ogóle uda się zachować to stanowisko dla siebie.

Wprawdzie wczoraj ani Steponavičius, ani Gentvilas nie rozwiali tych wątpliwości. Ten ostatni powiedział, że „jak tylko liberałowie będą pewni, że stanowisko wiceprzewod-

niczącego Sejmu przypadnie (w tajnym głosowaniu (sic!)) ich kandydatowi (czyt. Paksasowi), Steponavičius otrzyma znak, że może opuścić miejsce”. Steponavičius natomiast nie zaprzeczał, że ewentualnie Paksas mógłby otrzymać po nim schedę w strukturach zarządu parlamentu.

Obaj liderzy liberałów starali się też „dać znak” konserwatystom, że nie mogą mieć nadziei na przejęcie krzesła wiceprzewodniczącego podczas przesunięć na nim, bowiem każda nadzieja w tym kierunku byłaby czczą.

– Związek Liberałów jest największą siłą opozycyjną w Sejmie i to liberałowie przede wszystkim mają decydować o działaniach w opozycji – mówił Gentvilas.

Jego młodszy kolega nie był jednak tak kategoryczny i z kolei „dał znak” kolegom z opozycji, że wszelkie działania będą omawiane na Radzie Konsultacyjnej, którą tworzą cztery partie opozycyjne – liberałowie, konserwatyści, centryści i chrześcijańscy demokraci.

Ale Steponavičius zaraz dodał, że gdyby Rada funkcjonowała wcześniej, to zuchwała interpelacja ministrowi zdrowia przez sito Rady nie przeszłaby, przez co kolejny raz „dał znak” kolegom z opozycji, że kon-

sultacje pozostają konsultacjami, ale o wszystkim będzie decydowała największa partia, czyli liberałowie.

Opozycja w osobach Gentvilasa i Steponavičiusa odrzuciła pomysł socjaldemokratów zorganizowania razem za rok wyborów prezydenckich i samorządowych.

Poinformowali o formowaniu cieniowego gabinetu, który, jak powiedział Steponavičius, będą tworzyli ludzie nieprzypadkowi, fachowcy. W razie potrzeby albo sprzyjających okoliczności przejmą oni ster władzy wykonawczej i fachowo poprowadzą kraj ku świetlanej przyszłości. Cóż, jak mówią Amerykanie, „maybe” (może), ale warto przypomnieć, że to samo będąc w opozycji na okrągło powtarzali socjaldemokraci. Gdy jednak „zaszła potrzeba i były sprzyjające warunki” gabinet cieni socjaldemokratów pozostał w cieniu, a świat natomiast ujrzał socjaldemokratyczno-socjalliberalny rząd Algirdasa Brazauskasa.

Wielce więc prawdopodobne, że ten sam los czeka gabinet cieni liberałów, bowiem rozkład sił w parlamencie nie pozwala którejkolwiek z będących w nim partii na samodzielne formowanie rządu. Chyba, że naprawdę zdarzy się okazja w postaci przedterminowych wyborów.

Stanisław Tarasiewicz

Wyrazy szczerego współczucia nauczycielce

Reginie Buszmowicz

z powodu śmierci Mamy

Józefy Staniewicz,

wieloletniej nauczycielki

szkoły im. J. I. Kraszewskiego,

składa grono pedagogiczne



Serdeczne Bóg zapłać wszystkim, którzy podzielili ból i byli pomocni w trudnej dla naszej rodziny chwili utraty Ojca, szczególnie uczniom, rodzicom oraz nauczycielom Wileńskiej Szkoły Średniej im. Władysława Syrokomli

Rodzina Maciejewskich

W Domu Kultury Polskiej

Koncert Danuty Stankiewicz



Na niedzielnym koncercie dominował temat miłości. Danucie Stankiewicz asystuje wicedyrektor Domu Kultury Polskiej Marek Pakula
Fot. Bronisława Kondratowicz

W przeddzień Dnia Niepodległości na scenie Domu Kultury Polskiej wystąpiła Danuta Stankiewicz.

Znana w Polsce piosenkarka podbiła serca wilnian swą otwartością i bezpośrednim kontaktem z publicznością. Jej repertuar stanowią dobrze znane piosenki lat sześćdziesiątych i siedemdziesiątych: „A jednak czasem mi żal”, „Może by tak gdzieś pojechać”, „Jesienią nie lubię być sama” i in. Wystylizowane na rytmy dzisiejsze przypadają wielu do gustu.

Wykonawczynie sięga również po repertuar disco polo, po utwory ludowe z estradowym podkładem

muzycznym – „We młynie”, „Janosik” i in. Sporą część repertuaru Danuty Stankiewicz stanowią popularne przed laty utwory autorstwa Raimundas Paulsa. W polskiej wersji zostały wykonane szlagiery „Wernisaż”, „Skrzypek na dachu” i in. Wykonawczynie ujawniła, że miała niejedno spotkanie z lotewskim kompozytorem i w planie ma realizację płyty z jego utworami.

Rodzice piosenkarki pochodzą z Wileńszczyzny, więc z chęcią przybyła do naszego miasta. W pełniuteńskiej sali DKP nie zabrakło również krewnych piosenkarki, którzy przybyli z podwileńskiej wsi Antokale. A. P.

Kontakty z rodakami

Legnica miłuje Wilno

Dzięki posłowi na Sejm RP Tadeuszowi Samborskiemu pomyslnie rozwija się współpraca między pracownikami samorządów, placówkami oświaty oraz kultury powiatu legnickiego i rodakami w Wilnie.

Delegacja, w skład której weszli przewodniczący Rady Powiatu Jan Szczęsny Woydyło, Mieczysław Kasprzak, starosta Legnicy i in., odbyła w Wilnie szereg spotkań. Członkowie delegacji rozmawiali o współpracy z dyrekcją Domu Kultury Polskiej i działaczami poszczególnych polskich organizacji.

Ścisłe kontakty utrzymują legnickie placówki z Wileńską Szkołą Średnią im. Józefa Ignacego Kra-

szewskiego. Ks. Jan Mateusz Gacek, znany w Legnicy z działalności charytatywnej, zaprosił uczniów z Nowej Wilejki na wystawienie w okresie bożenarodzeniowym jasełek.

Wykonawców z Wileńszczyzny zaprosi również Zenon Bernacki, przewodniczący Rady Gminy w Piętnicy (powiat Złotoryja). Jest on organizatorem Ogólnopolskiej Biesiady Zespołów Kresowych w swej miejscowości.

Prawie wszystkich gości jednoży Stowarzyszenie Kulturalne „Krajobrazy”, działające od 1997 roku w Legnicy pod przewodnictwem dr. Samborskiego. A. P.

Andriukaitis proponuje nie zwlekać ze zmianą Konstytucji
Sprzedaż ziemi obcokrajowcom

Szef sejmowego Komitetu Spraw Europejskich Vytenis Andriukaitis proponuje niezwłocznie znaleźć konsensus w sprawie sprzedaży ziemi o przeznaczeniu rolniczym obcokrajowcom i przyjąć w Sejmie odpowiednią poprawkę do Konstytucji oraz towarzyszących jej ustaw.

„Im dłużej będziemy odraczali przyjęcie poprawek, tym mocniej zaszkodzimy sobie” – stwierdził Andriukaitis na rozpoczętej wczoraj w Sejmie konferencji, poświęconej omówieniu poprawek do Konstytucji. W sprawie nowelizacji Konstytucji Sejm powinien głosować dwukrotnie z co najmniej trzymiesięczną przerwą. Wcześniej Andriukaitis przewidywał, że poprawki mogą być przyjęte w kwietniu przyszłego roku.

W konferencji uczestniczą członkowie komisji ds. poprawek konstytucyjnych, kierownicy Komitetu Spraw Europejskich oraz Departamentu Prawa Europejskiego przy rządzie, przedstawiciele Minister-

stwa Rolnictwa oraz innych instytucji rządowych i pozarządowych, organizacji rolniczych.

Przygotowane przez komisję parlamentarną poprawki do artykułu 47 Konstytucji przewidują, że ziemię o przeznaczeniu rolniczym będą mogły nabyć nie tylko osoby fizyczne Litwy, lecz i prawne, a także obcokrajowcy zgodnie z ustawą konstytucyjną.

Ustawa ta przewiduje, że ziemię o przeznaczeniu rolniczym na Litwie będą mogły nabyć zagraniczne osoby fizyczne i prawne, odpowiadające kryteriom integracji euroatlantyckiej od daty przystąpienia Litwy do Unii Europejskiej. Litwa przewiduje członkostwo w UE w roku 2004.

O okres przejściowy dla ziemi o przeznaczeniu rolniczym poprosiło kilka innych krajów kandydatek, w tym sąsiednia Polska. Unia Europejska zaproponowała zastosowanie okresu przejściowego nie dłuższego niż 7 lat.

(BNS)

Konferencja sprawozdawcza oddziału miejskiego AWPL

Czas myśleć o wyborach

– Największym zagrożeniem są dla nas socjaldemokraci i ich populistyczne obietniczki. To oni w 1996 roku zdecydowali o „Wielkim Wilnie”, które zabrało u mieszkańców Wileńszczyzny 10 tys. ha gruntów. Z tego powodu ludzie mają problemy ze zwrotem należącej do nich ziemi. To oni wprowadzili obowiązkowy 5-procentowy pułap wyborczy, zezwalający na wejście partiom do Sejmu – powiedział Tadeusz Filipowicz, przewodniczący stołecznego oddziału Akcji Wyborczej.

W ubiegły piątek w Białej Sali samorządu Wilna odbyła się konferencja oddziału wileńskiego Akcji Wyborczej Polaków na Litwie (AWPL), poświęcona sprawozdaniu z przeprowadzonych prac, aktualiom politycznym kraju i planom partii na przyszłość. Przypomnijmy, że ogólnokrajowa konferencja sprawozdawcza polskiej partii odbędzie się 7 grudnia. Na konferencję przybył m. in. prezes AWPL Waldemar Tomaszewski, polscy starostowie i radni.

Zdaniem Tadeusza Filipowicza, AWPL zachowała się bardzo rozsądnie, że nie weszła w żadne koalicje w Sejmie. Przewodniczący dodał także, że Akcja Wyborcza Polaków na Litwie jest postrzegana jako poważna siła polityczna, z którą wszyscy chcą współpracować.

Szczególną uwagę prezes oddziału i radny wileńskiego samorządu zwracał na wybory prezydenckie (2002) i samorządowe (2003), a także rolę polskiej partii w nich. Mówił też o trudnej sytuacji polskie-



„Robię, co mogę, ale co może zrobić starosta, jeżeli on ma bardzo mało praw” – twierdził starosta Nowej Wilejki Mieczysław Zajkowski (pierwszy z lewa) Fot. Marian Paluszkiwicz

go szkolnictwa na Litwie i o niezwracaniu ziemi mieszkańcom Wileńszczyzny.

Wspomniał Filipowicz również o ubiegłorocznych pomyslnych wyborach samorządowych, podczas których AWPL uzyskała 54 tys. głosów (ponad 4 proc. w skali kraju) – radni z ramienia tej partii zasiadają w samorządach rejonów wileńskiego, sołecznickiego, trockiego, święciańskiego, szyrwinckiego; Polacy są także w stołecznym samorządzie.

Przedstawiciele AWPL obsadzili także kilka stołecznych starostw – Werki, Naujininkai, Nową Wilejkę oraz Grzegorzewo. Wszyscy oni także zdali sprawozdanie ze swej pracy. Narzekali na brak funduszy i ograniczenie praw starostów.

– Robię, co mogę, ale co może zrobić starosta, jeżeli ma bardzo mało praw. I z każdym dniem jest ich coraz mniej – mówił Mieczysław Zajkowski, starosta Nowej Wilejki. Skarżył się (i nie tylko on) na niewykonywanie przez władze litewskie budżetu samorządów. Uczestnicy konferencji zwrócili się do obecnych na konferencji radnych samorządu Wilna Tadeusza Filipowicza i Ryszarda Litwinowicza o zaostrzenie kontroli nad wykonywaniem zobowiązań budżetowych.

Wszyscy zebrani byli zgodni co do jednego – już dzisiaj należy zająć stanowisko wobec wyborów prezydenckich i rozpocząć przygotowania do wyborów samorządowych.

Paweł Kobak

Akcja charytatywna

„Gwiazdka dla sierot”

Fundacja Dobroczynności i Pomocy „Dom Kultury Polskiej w Wilnie” zaprasza wszystkich do uczestnictwa w akcji charytatywnej „Gwiazdka dla sierot”, która rozpocznie się już teraz i będzie trwała do Świąt Bożego Narodzenia. Z nazwy można wnioskować o czasie akcji i jej odbiorach.

Każdemu, kto wyrósł w normalnym domu, trudno zrozumieć życie sieroty. Zawsze w każdej chwili była pomoc i wsparcie.

Gwiazdka – to jedno z najbardziej ulubionych świąt. To migocząca choinka, pod nią wymarzone prezenty, liczne zabawy, ukończona rodzina... Dla każdego, ale nie dla sierot.

Te dzieci nigdy nie miały tej możliwości, aby przytulić się do mamy, poprosić o radę ojca, nikomu nie były tym jedynym i najważ-

niejszym. Żyją w domach dziecka i internatach, muszą dzielić się nie tylko zabawkami, książkami – dzielą się też ubraniami i obuwiem, aby wyjść po kolei na podwórko... Większość z nich nie ma pojęcia, co to jest prezent.

W ramach tej akcji planujemy w okresie Świąt odwiedzanie Domów Dziecka z wesołą zabawą choinkową, przedstawieniem, z bohaterami z bajek, Śnieżką i Mikołajem, którzy będą rozdawali dzieciom prezenty. Pragniemy podarować każdemu sierocie zabawkę – która będzie tylko jego i przypomni miły, tak inny dzień, to, że są Święta i to, że ktoś o nich pamięta.

Celem akcji jest nie tylko to, aby pamiętać o sierotach wyłącznie w okresie Świąt Bożego Narodzenia, ale też objęcie opieką, pamięcią wszystkich samotnych i porzu-

conych dzieci Wilna.

Do zrealizowania tego zamiaru potrzebne jest, oczywiście, wsparcie, zarówno rzeczowe, jak też finansowe. Do akcji mogą się włączyć wszyscy chętni, przynosząc ubranko, książeczkę lub zabawkę.

Każda, nawet drobna pomoc, będzie bardzo ważna!

My zaś ze swej strony pragniemy zapewnić, że podziękujemy Państwu za pośrednictwem mediów oraz publicznie w trakcie trwania tej akcji.

Finansowo naszą akcję można wesprzeć przelewem w Vilniaus Bankas, Naujamiesčio sk., kod 260 101 730, a/s 3700017 z dopiskiem „Gwiazdka dla sierot”, przy ul. Naugarduko 76, w godz. od 9 do 17.

Wszelkiej informacji można zasięgnąć pod nr tel. 33 36 63.

Z góry dziękujemy!!!

Były premier wygrał sprawę w Strasburgu

Litwa zapłaci

Były premier Adcifas Šležiavičius wygrał sprawę przeciwko Litwie w Europejskim Sądzie Praw Człowieka. Strasburski sąd orzekł, że państwo litewskie zapłaci Šležiavičiusowi 30.000 litów odszkodowania oraz 70.000 litów w celu pokrycia wydatków na adwokata.

Ekspremier żądał miliona litów odszkodowania i 280.000 litów – na pokrycie wydatków związanych z usługami adwokackimi.

Kolegium sędziów w składzie siedmiu sędziów, wśród których był również litewski – Pranas Kuris – rozpatrzyło sprawę 23 października

na posiedzeniu zamkniętym. Sędziowie zdecydowali, że państwo litewskie pogwałciło prawa swego obywatela, przewidziane w artykule 6 Konwencji Europejskiej Praw Człowieka.

Artykuł ten przewiduje prawo obywatela do sądu w ciągu uzasadnionego okresu.

Wyrok sądu strasburskiego i wraz z podaniem argumentów zostanie ogłoszony dzisiaj. Jak wynika z niektórych źródeł informacyjnych, skarga ekspremiera wyróżnia się od innych tym, że sprawa karna została wszczęta jeszcze przed czterema laty nie została rozpatrzo-

na w żadnym sądzie litewskim.

Prokuratura Generalna wytoczyła sprawę karną Šležiavičiusowi na początku 1996 r. na podstawie tego, że w końcu 1995 r., na kilka dni przed zamknięciem Akcyjnego Banku Innowacyjnego, premier zabrał z konta osobistego ponad 135 tys. litów.

Podejrzewano, że drogą sfałszowania umowy z wiedzy kierownika banku Artūrasa Balkevičiusa, ekspremier otrzymał jeszcze odsetki, zwiększone o kilkadziesiąt tysięcy litów.

Oprac. I. L.

Konkurs „Kuriera Wileńskiego” i konsula generalnego RP w Wilnie

Plebiscyt Czytelników „Kuriera Wileńskiego” – „Polak Roku” od lat jest potwierdzonym świadectwem zainteresowania naszych Czytelników sprawami polskiej społeczności na Litwie. Przekonał się, że nie są oni obojętni wobec ludzi, którzy wkładają wiele pracy na rzecz zachowania polskości na Litwie.

Pragniemy poinformować, że w regulaminie konkursu nastąpiły pewne zmiany. Mamy nadzieję, że nie odstraszą one Państwa od udziału w konkursie, a przyczynią się do wytypowania najbardziej godnych osób.

1. Każdy Czytelnik „K. W.”, dowolna organizacja, urząd mają prawo zgłosić swego kandydata (kandydatów) do listy „Polak Roku 2001” (imię, nazwisko, krótką charakterystykę kandydata oraz własne nazwisko i imię, adres i telefon). Zgłoszenie należy wysłać na adres redakcji: „Kurier Wileński”, „Polak Roku 2001”. Birbynią 4a, Vilnius, Lietuvos Respublika.

Propozycje-zgłoszenia przyjmowane są do 15 listopada.

2. Po otrzymaniu propozycji-zgłoszeń komisja wytypuje 10 kandydatów do tytułu „Polak Roku 2001” i zaproponuje Państwu, aby z tej dziesiątki wyłonić zwycięzcę.

Podsumowanie konkursu nastąpi w końcu bieżącego roku, o czym poinformujemy dodatkowo.

Informacja pod tel. 60 84 44

Redakcja

Gwiazdy mówią, że dziś ...



BARANY wiedzione zdrowym instynktem będą starały jak najmniej się angażować i jakoś przemknąć przez ten dzień chylkiem. Ale uwaga: Barany sprowokowane mogą wybuchnąć!



BYKOM będzie się wydawało, że ktoś coś do nich ma, coś do nich czuje i że zaraz wyjdzie do nich z propozycjami. Może wam się też, Byki, zdawać, że komuś wpadaliście w oko. Ale to tylko ten Neptun tak was ludzi.



BLIŹNIĘTA poruszać się będą w świecie pełnym domysłów, przypuszczeń i niepewności. Coraz więcej będą mieć wątpliwości, czy mają rację i czy idą dobrą drogą. Za żadne skarby nie podejmujcie dziś, Bliźnięta, żadnych ważnych decyzji!



RAKI będą rozpraszane przez różne istoty młodsze, mniej zaradne i niesamodzielne. Jeśli np. Rak jest szefem, to jego podwładni dziś będą jak te dzieci. Napsocą, napsują, a potem wszystko spadnie na głowę Raka.



LWY pełne będą myśli buntowniczych i niepokornych. Coś im będzie szeptać do ucha: tak dalej już być nie może! albo to jest nie do wytrzymania!. Błagam was, Lwy, wytrzymajcie! I bądźcie grzeczne.



PANNOM (jak to zwykle przy takich układach planet) nic nie będzie się podobało, wszystko by tylko krytykowały i poprawiały; a niejeden pozna, jaki Panny mają cięży język.



WAGOM zaczną się podobać rzeczy nie w ich stylu: ubrania, które je pogrubiają, albo makijaż, który je szpeci. Mogą też Wagi gustować w jedzeniu kiszonych ogórków albo czosnku. (To też za sprawą Neptuna.)



SKORPIONY będą musiały zajmować się masą spraw nietypowych, przypadkowych i takich, na których się nie znają. Ludzie będą przychodzić do Skorpionów ze swoimi urojonymi problemami.



STRZELCE łatwiej niż zwykle mogą się zdenerwować i dziwnie będą drażliwe. W ogóle Strzelce trochę nie będą sobą. Uważajcie, Strzelce, by nie narobić jakichś głupstwu.



KOZIOROŻCE będą sobie robić dowcipy z rzeczy, z których nie należy się śmiać. Mogą też mniej starannie niż dotąd traktować swoje obowiązki. Czyżby Koziorożce też zaczynały się... buntować?



Do **WODNIKÓW** różni ludzie będą mieć pretensje: że są zbyt powolne albo zbyt bystre, że za dużo mówią albo za mało. I choćby nie wiem jak Wodnik się starał, to i tak wszystkich nie zadowoli.



RYBY dzisiejsza sytuacja na niebie zainspiruje do pracy nad sobą, do rozwoju (duchowego i innego) i do tego, żeby pomagać innym. Tylko kiedy Ryby na to wszystko znajdą czas?

Konkurs

"Dziewczyna "Kuriera 2001"



Atrakcyjne nagrody

Na laureatki czekają trzy nagrody główne. Zostaną wybrane Dziewczyny: "Kuriera" oraz dwie wice (I i II) – nagrody główne; Czytelników, Publiczności, Elegancji, Foto, Talentu. Zostaną również wylosowane nagrody specjalne. Wielkie show z loterią, muzyką, śpiewem, tańcem odbędzie się tradycyjnie 6 stycznia, na Trzech Króli. O godzinie i miejscu imprezy poinformujemy dodatkowo.

Przypominamy!

Termin przyjmowania zgłoszeń upływa 15 listopada.

Dziewczyny, macie jeszcze szansę zostać uczestniczką konkursu.

Czekamy na Wasze zdjęcia!

Ewa Radewicz. Jestem uczennicą 11 klasy Szkoły Średniej im. J. I. Kraszewskiego. Lubię czytać książki i słuchać muzyki. Interesuję się historią i językiem angielskim. Moje hobby – to taniec i jazda rowerem. Zawsze jestem w dobrym humorze i na co dzień towarzyszy mi uśmiech.
Fot. Marian Paluszkiwicz

INTENSYWNY KURS TAŃCA TOWARZYSKIEGO DLA POCZĄTKUJĄCYCH dla dzieci, młodzieży i dorosłych

W ramach zajęć:

- Tańce standardowe: Walc angielski i wiedeński, Tango, Foxtrot, Quistep;
- Tańce latynoamerykańskie: Cha-cha, Rumba, Samba, Jive;
- Tańce integracyjne.



Miejsce: Szkoła im. Jana Pawła II w Wilnie, ul. Rygos 10
Termin: 30.11 – 2.12. 2001 r.

- Piątek (30. 11) – rozpoczęcie o godz. 16.00 dla dzieci i młodzieży, o godz. 18.00 dla dorosłych;
- Sobota (1.12) – 9.00 - 13.00 dzieci i młodzież, 16.00 - 20.00 dorośli
- Niedziela (2.12) – (przed południem) do uzgodnienia.

Odplatność za całość – dzieci i młodzież – 5 litów, dorośli – 15 litów. Wszystkie zgłoszenia w godz. 18.00 - 21.30 przyjmuje Halina Kałmyk, pod nr tel. 44 68 25 oraz Julia Darina pod nr tel. 72 39 79.

Serdecznie zapraszam!
Instruktor Zbigniew Żołądziejewski

W kawiarni „Jurvilė” – weseła, bankiety, żałobne obiady. Kompleksowe obiady – tylko 6,90 Lt. Smaczne, gustownie przyrządzone, niedrogie posiłki.
Giedraičių g. 85, tel. 77 93 24, 8 284 76170

W środy od godz. 16 do 19. w siedzibie Zarządu Głównego ZPL przy ul. Naugarduko 76, pokój 202 udzielane są bezpłatne porady prawne w sprawach zwrotu ziemi i innego znacjonalizowanego mienia.
Tel. 33 10 56

Przedsiębiorstwo indywidualne I. Makowskiej
„Erelena”
Stale sprzedajemy

Ładowarki:
1. EV 687 28.10
2. EV 687 33.10
3. EV 717 33.20
4. DV 1792 33.20

Baterie do akumulatorów:
2x40/200
2x40/250
2x40/350
2x40/210

Opony, części zamienne do bulgarskich ładowarek.
Vilnius, tel. /fax 31 32 42, 22 35 34, 8 287 25724



(Zam. 311)

Uśmiechnij się

Trzej pijacy piją. Jeden mówi:

– Więcej pić nie będę, statystyka podaje, że każdy czwarty umiera przed czasem.

– Dlaczego się niepokoisz? Nas jest trzech.

Mąż i żona stoją obok domu. Sąsiad pyta:

– Co się stało?

– Fatalna historia. Klucze do garażu w domu, klucze do mieszkania w samochodzie, a samochód w garażu.



ul. Pylimo 17
REPERTUAR NA 13 LISTOPADA

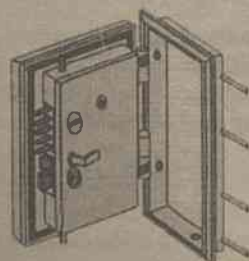
WIELKA SALA
„Moulen Rouge” 13.11 – 15.11 – godz. 11.30; 17.30; Australia/USA, melodramat. Reż. Baz Luhrman, wyst. Nicole Kidman, Ewan McGregor, John Leguizamo
„Shrek” 13.11; 15.11 – godz. 14.00; 15.45; 20.00; 21.45; 14.11 – godz. 15.45; 20.00; 21.45; USA, komedia animowana. Oficjalny kandydat do Oscara. Reż. Andrew Adamson i Vicky Jenson. Głosu bohaterom kreskówki użyli Cameron Diaz, Eddie Murphy, Mike Myers

Wejściówka do WIELKIEJ SALI – 10 Lt. W poniedziałki – 5 Lt. W dniach pracy do godz. 14.00 – 8 Lt. Dzieciom do lat 10 na filmy dla dzieci – 5 Lt.

SALA 88
„Siostry” 13.11 – 15.11 – godz. 12.45; 16.15; 21.15; Rosja, dramat kryminalny. Reż. Siergiej Bodrow, wyst. Oksana Akinszina, Katia Gorina

„Dziennik Bridget Jones” 13.11 – 15.11 – godz. 17.45; USA, W. Brytania. Romantyczna komedia o kłopotach samotnej dziewczyny. Reż. Sh. Maquire, wyst. R. Zellweger, H. Grant, C. Firth
„Uparta blondynka” 13.11 – 15.11 – godz. 11.00; 14.30; 19.30; USA, komedia. Reż. Robert Luce-tic, wyst. Reese Witherspoon, Luke Wilson, Salma Blair

Wejściówka do SALI 88 – 10 Lt. W dniach pracy do godz. 14.00 – 8 Lt. Dzieciom do lat 10 na filmy dla dzieci – 5 Lt.



DRZWI SEJFOWE

- dostawa
- produkcja
- montaż

tylko
800 litów

(Zam. 293)

Zamówienia tel. (8 22) 45 17 15

Za dwa lata stołeczna policja kryminalna może zostać bez żadnego samochodu

Detektyw Roku

Przyznany przez Departament Policji tytuł „Metę séklis” („Detektyw Roku”) większego wrażenia na komisarzu policji kryminalnej Wilna Antonim Mikulskim nie zrobił. Być może dlatego, że nie jest to pierwsze wyróżnienie, a może też, jak sam komisarz twierdził, na pracę te jego tytuły i nagrody znacznego wpływu nie mają...

— Owszem, przyjemnie, że przybył jeszcze jeden tytuł — krótko skomentował kolejne wyróżnienie Antoni Mikulski. Gdy zaczął wymieniać wszystkie odznaczenia, okazało się, że nawet trudno je wylizczyć...

Dwukrotnie — broń imienna

— Dwukrotnie otrzymałem broń imienną, jestem posiadaczem statuetki św. Krzysztofa, nadanej w 1999 r. przez stołeczny samorząd, kawalerem orderu Wielkiego Księcia Litewskiego Witolda piątej klasy...

Wpadamy panu komisarzowi w słowo i przypominamy o niedawnym kolejnym wyróżnieniu. Antoni Mikulski bowiem razem z nadkomisarzem policji rejonu wileńskiego Mieczysławem Popławskim i nadkomisarzem komisariatu nr 3 Luciją Borusevičienė został wpisany do Słownika Biografistyki Polonijnej „Rodacy w obcych mundurach”.

— Wiem, że miał być jeszcze jeden Polak w mundurze z Wilna: nadkomisarz komisariatu nr 1 Henryk Surowicz, widocznie nie zdążył podać swoich danych — powiedział Mikulski.

Kara za przemyt Narkotyki

W końcu ubiegłego tygodnia Sąd Apelacyjny wyznaczył skazanemu za przemyt narkotyków Valentinasowi Mockusowi, inspektorowi kontroli pasażerów służby ochrony Lotniska Wileńskiego, grzywnę w wysokości 25.000 litów.

Za przemyt narkotyków, nadużywanie stanowiska i inne przestępstwa Wileński Sąd Okręgowy skazał go w br. na 10 lat pozbawienia wolności, skonfiskował trzecią część jego mienia i odebrał prawo pracy w służbach państwowych na okres 5 lat. Wileńska Prokuratura Okręgowa napisała skargę do Sądu Apelacyjnego, w której prosiła o wyznaczenie Mockusowi grzywny.

Razem z Mockusem skargę do Sądu Apelacyjnego złożyli dwaj inni skazani — byli pracownicy Lotniska Wileńskiego Raimondas Šakalys i Audrius Kaziukonis, którzy prosili o uwolnienie. Prośba została odrzucona. Šakalys i Kaziukonis zostali uznani za winnych nadużywania stanowiska i skazani na 3 lata więzienia. Wykonanie wyroku zostało odroczone.

Narkotyki przemywane są nie tylko przez lotnisko, ale też trafiają do więzienia. W mariampolskim zakładzie robót poprawczych obostrożonego reżimu w przesyłce dla 19-letniego J. K. w końcu ubiegłego tygodnia znaleziono tabletki, prawdopodobnie odurzające. 117 tabletek znajdowało się w pudełkach z papierosami.

Oprac. I. L.

Już zapomniano

Chociaż komisarz Mikulski ustosunkowuje się do wyróżnień i tytułów bardzo spokojnie, staram się jednak dociec w jaki sposób komisarz wileńskiej policji kryminalnej zasłużył na miano „Detektawy Roku”.

— Zatrzymaliśmy 10 podejrzanych, część z nich siedzi w areszcie, część znajduje się w domowym areszcie. Minęło sporo czasu, już chyba wszyscy zapomnieli o tych „błyskawicznych”, prawie codziennych skokach przestępców na ekskluzywne sklepy.

Szczerze mówiąc, zarówno prywatne służby ochrony, jak i policja ochrony, pokazały wtedy, że niewiele potrafią — stwierdził krytycznie komisarz. — Tych przestępców zatrzymalibyśmy o wiele wcześniej (pracowaliśmy nad tym od pierwszej kradzieży), gdyby nie brak pieniędzy — mówił Antoni Mikulski. — Dobrze walczyć o idee i w imię ich, jeśli portfel jest pełny, jeśli pusty — to nie pomogą najlepsze chęci.

Zresztą, w tym konkretnym przypadku udało nam się, ponieważ zapal i poświęcenie policjantów było naprawdę godne podziwu — otwarcie przyznał komisarz i z przykrością dorzucił, że samochody do akcji, podczas której prawie wszyscy podejrzani byli ujęci jednocześnie, zostały wypożyczone. Gdzie? To pozostanie tajemnicą. Obecnie trwa dochodzenie w sprawie ponad 30 „błyskawicznych” napadów. Komisarz policji kryminalnej nie odrzucił możliwo-



Antoni Mikulski (z lewej), prof. Zbigniew Judycki (pośrodku) i nadkomisarz policji rejonu wileńskiego Mieczysław Popławski podczas przyjęcia w ambasadzie Polski w Brukseli

Fot. archiwum

ści, że liczba zatrzymanych może się zwiększyć.

„Policja była i będzie”

W ciągu 10 miesięcy br. w Wilnie zanotowano 11 659 przestępstw kryminalnych. Jak twierdził Mikulski, jest to „stosunkowo niewiele”: w ubiegłym roku, w tym samym okresie zanotowano 12 316, czyli o 657 przestępstw więcej.

Wykrywalność w tym roku również wzrosła: z 24,3 proc. do 27,7 proc., czyli wykryto w tym roku 3 416 przestępstw.

Owszem, jeśli uwzględnić, że każde przestępstwo, jest komuś tragedią, to każde zmniejszenie ich liczb-

by można uważać za osiągnięcie.

— Za dwa lata policja kryminalna Wilna zostanie bez samochodów. Nie będziemy mieli ani jednego. Te, które mamy teraz, są w takim stanie, że codziennie odstawiamy po jednym pod płot. Niektórzy nam radzą, abyśmy chodzili piechotą. Z benzyną jest tak, że na jeden samochód na miesiąc przeznaczają się paliwa na przejechanie 800 km, a trzeba byłoby — na 2 000 km — prawie obojętnie stwierdził Mikulski.

— Policja jednak była i będzie, nawet jeśli nie ma pieniędzy — stanowczo zaraz dodał Antoni Mikulski, Detektyw Roku 2001.

Irena Litwin

Robi się ciemno i ślisko

Zmniejszyć szybkość

W niedzielę na polsko-niemieckim przejściu granicznym w Świecku, na skutek własnej nieostrożności zranił się kierowca litewskiej ciężarówki.

41-letni Justinas Andziulis wysiadł z samochodu i poszedł obejrzeć przyczepę. Mężczyzna nie włączył hamulca ręcznego. Ciężarówka zaczęła się poruszać do tyłu i przyczepa przycisnęła kierowcę do innego samochodu. Andziulis został umieszczony w szpitalu w Słubicach. Mężczyzna doznał uszkodzeń płuc i narządów wewnętrznych. Niebezpieczeństwo jego życiu nie zagraża.

Skutki oblodzonych dróg

Na Litwie zaś, w sobotę rano, z powodu oblodzonej nawierzchni dróg zanotowano dużą liczbę wypadków drogowych. Do wielkiej kraksy doszło na 23. km szosy Wilno-Kowno w rejonie trockim. Około godz. 7.30 zderzyły się tam dwa ciągniki. Następnie wpadło na nie jeszcze 6 samochodów. W wypadku ucierpiało 5 osób. Jeden z kierowców w stanie zapaści został umieszczony w szpitalu. Przez pół godziny na szosie był wstrzymany ruch.

Od godz. 6 do 9 rano jedynie wileńska policja drogowa otrzymała 35 zawiadomień o nieszczęściach na ulicach stolicy. Przed go-

dziną 9 na ul. Džiaugsmo w Nowej Wilejce w wypadku drogowym zginęła kobieta.

W sobotę rano na rondzie skrzyżowaniu na ul. Geležinio vilko przy Wileńskim Uniwersytecie Pedagogicznym, zanotowano 9 wypadków. Nie obeszło się bez kraks przy Zakrecie, na Górze Szeszkińskiej. W jednym z wypadków został uszkodzony samochód policyjny.

— Ludzie nie zwracają uwagi na oblodzone drogi, szczególnie w tych miejscach, gdzie wieją wiatry. Kierowcy zbyt późno zaczynają hamować, manewrować, pojazdy zjeżdżają z drogi i przewracają się — komentował sytuację st. komisarz biura nadzoru ruchu drogowego policji publicznej Juozas Blaževičius. Zdaniem komisarza, kierowcy nie reagują na apele funkcjonariuszy policji, aby jeździć ostrożnie i zmniejszyć szybkość, dlatego dochodzi później do tylu kolizji drogowych.

Mniej ofiar

W sobotę na Litwie rozpoczęła się akcja drogowa „opony i światła”, która potrwa do końca listopada. Specjaliści twierdzą, iż dobre opony i wyregulowane reflektory zapewniają bezpieczeństwo na drogach, dlatego kierowcy powinni zwracać na to szczególną uwagę. Akcja rozpoczęła się wraz z pogorszeniem się warunków atmosferycznych: drogi stają się śliskie, widzialność również się pogarsza. Jakie są tego skutki — wynika z powyższej informacji.

Wielkie wyścigi

Poprzednia akcja „Patrz i bądź widzialny” dała pozytywne wyniki. W roku bieżącym w ciągu kilku tygodni października w wypadkach drogowych zginęło 18 osób, tymczasem w roku ubiegłym — 28.

W ubiegłym tygodniu minister nauki i oświaty Algirdas Monkevičius zapobiegł wielkiemu niebezpieczeństwu, które powstało na skutek samochodowych wyścigów w okolicach Kurszen i Janiszek w rejonie szawelskim. W czwartek wieczorem minister jechał z Wilna do Papile w rejonie okmiańskim, gdzie mieszkają jego żona i syn. Jadąc określonymi drogami minister ujrzał około 50 samochodów, które zablokowały drogę. Minister poinformował policję. Przybyło pięć ekip. Jak powiedzieli później policjanci, niektóre „dobre dzieci dobrych rodziców na dobrych samochodach” nie ukrywały, że zamierzały urządzić nocne wyścigi. Kilku niedoszłych „zawodników” uciekło. Chłopcy twierdzili, że po prostu odezwali się na ogłoszenie w internecie.

Oprac. I. L.

Kryminały

Poszukuje się krewnych

W niedzielę, około godz. 13 w domu przy al. Taikos w Kłajpedzie znaleziono zwłoki Kęstutisa Gendvilasa. Krewnych zmarłego dotąd nie udało się znaleźć. Według wstępnych danych, 52-letni mężczyzna prawdopodobnie zmarł własną śmiercią. Ciało przeleżało w mieszkaniu ponad tydzień. Gendvilas był kiedyś pierwszym po odzyskaniu niepodległości deputowanym do kłajpedzkiej rady miejskiej.

Nie chciał żyć

W niedzielę w nocy w pralni wileńskiego zakładu karnego robót poprawczych nr 2 na ul. Rasų powiesił się jeden ze skazanych, 29-letni Tomas Juozapaitis. Funkcjonariusze i dyżurująca pielęgniarka próbowali przywrócić do życia samobójcę, ale bez skutku. Śladów przemocy nie znaleziono. Juozapaitis zostawił list pożegnalny. Mężczyzna napisał, że nikogo nie wini, po prostu nie chciał dłużej żyć. Przypuszcza się, że samobójca miał problemy rodzinne. W tej samej kolonii w końcu ubiegłego tygodnia znaleziono kość z nogi ludzkiej. Medycy po obejrzeniu znaleziska orzekli, że kość przeleżała w ziemi około 50 lat.

Na terytorium tego zakładu karnego znajdował się kiedyś klasztor. Po drugiej wojnie światowej kościół i pomieszczenia byłego klasztoru przekształcono w więzienie. Najpierw był to zakład karny dla nieletnich, potem dla kobiet. Od 1971 r. przebywają tu mężczyźni-recydywiści.

Posiedzenie odroczone

W sobotę sąd dzielnicowy rejonu kowieńskiego odroczył na miesiąc sprawę, w której poseł na Sejm Vytautas Landsbergis prosił o przysądzenie mu domu i niewielkiej zagrody we wsi Gaizėnai w rejonie kowieńskim. Sprawę odroczone, ponieważ sąd postanowił wysłać wezwanie na kolejne posiedzenie osobie trzeciej, mianowicie mieszkającemu w Australii Algimantasowi Karazijasiowi. Landsbergis sprzedał mu działkę ziemi, na której stoją sporne budynki. W 1996 r. posłowi zwrócono ziemię jego matki w okolicach Kačerginė. Sąd ma ustalić, do kogo należą budynki, znajdujące się na tej ziemi. Landsbergis w powództwie twierdził, że do jego matki.

Nieźłośliwie...

W ubiegłym tygodniu funkcjonariusze Departamentu Ochrony Kierownictwa zatrzymali dwóch kowieńskich uczniów, którzy załatwiali małą potrzebę fizjologiczną na gruzach barykad z 1991 r. nieopodal Sejmu RL. Obaj razem z całą klasą byli na wycieczce po gmachu Sejmu. Z powodu tego incydentu, wycieczka nie odbyła się. Ponieważ ich postępowanie było niejako przymusowe, chłopców policji nie przekazano. Ostrzeżono ich i wciągnięto na specjalną ewidencję Departamentu Ochrony Kierownictwa. Uczniowie bardzo przepraszały i proponowały, że sami uprzątną to miejsce...

Oprac. I. L.

Echa Roku Reymontowskiego Medale zasłużonym rodakom



Prezes Komisji Obchodów Roku Reymontowskiego Tadeusz Samborski (trzeci z lewej) wśród nagrodzonych osób
Fot. Bronisława Kondratowicz

Rok ubiegły w całej Polsce minął pod znakiem jubileuszu Władysława Reymonta.

Z tej okazji z rozporządzenia ministra kultury i dziedzictwa narodowego działała Komisja Obchodów Państwowych. Jej przewodniczył Tadeusz Samborski, jeden z czołowych działaczy Polskiego Stronnictwa Ludowego, poseł na Sejm RP w latach 1993 – 1997 oraz od r. 2001. Szeroko znany w kraju i poza granicami jako animator kultury.

Imprezy okolicznościowe, przypominające twórczość polskiego noblisty, miały miejsce w Warszawie, Krakowie, Gdańsku, także w małych miasteczkach związanych z wybitnym przedstawicielem Młodej Polski. Tak chociażby w Kołaczku pod Wrześnią, gdzie twórca przez kilka lat mieszkał oraz w Lipcach pod Skierniewicami, gdzie toczy się akcja „Chłopów”.

Przy okazji jubileuszu szeroko dyskutowano o roli kultury ludowej, o jej miejscu w zachowaniu tożsamości narodowej. W Polsce odbywało się wiele koncertów i festiwali ludowych.

Prezes komisji zadbał również o imprezy w Wilnie i we Lwowie. Nad Wilią, w dawnym uniwersyte-

cie odbywał się okolicznościowy koncert.

W ubiegłą sobotę, w Domu Kultury Polskiej, korzystając z okazji pobytu w Wilnie, pan Samborski wręczył pamiątkowe medale osobom, popularyzującym na Wileńszczyźnie twórczość Władysława Reymonta i przyczyniającym się do rozwoju polskiej kultury ludowej.

Nagrodzeni zostali: Anna Adamowicz, wykładowca Wyższej Szkoły Rolniczej w Białej Wacie, gawędziarka na Festiwalu Kultury Kresowej w Mrągowie, Krystyna Adamowicz, zastępca redaktora naczelnego naszego dziennika, Jan Dzilbo, doradca mera samorządu rejonu wileńskiego, fotografik Jerzy Karpowicz, gawędziarz Dominik Kuziniewicz, Artur Ludkowski, dyrektor Domu Kultury Polskiej, dziennikarz Jan Sienkiewicz, Rimantas Salna, dyrektor wileńskiego Muzeum Adama Mickiewicza, poeta Aleksander Sokolowski, prezes Sekcji Polskiej przy Związku Pisarzy Litwy, Jerzy Surwiło, dziennikarz radia „Znad Wili”, a także Jolanta Wieromiej, dyrektor biura podróży „Lentana”, organizującej przyjazd twórców w Roku Reymontowskim.

A. P.

W Domu Kultury Polskiej Paderewskiemu w hołdzie

W przededniu święta narodowego Polski, Dnia Niepodległości, w Domu Kultury Polskiej odbyła się kolejna impreza, a mianowicie uroczystość podsumowania konkursu dla młodzieży szkolnej nt. „Ignacy Jan Paderewski – Polak, wybitny pianista, kompozytor, polityk, patriota”, który był poświęcony upamiętnieniu postaci Ignacego Jana Paderewskiego w 60. rocznicę śmierci.

Konkurs ogłosił Kujawsko-Pomorski Oddział Stowarzyszenia „Wspólnota Polska”, a na Wileńszczyźnie pieczę nad nim sprawowała „Macierz Szkolna”.

Impreza zyskała dużą popularność wśród uczniów szkół polskich na Litwie i w znacznym stopniu przyczyniła się do zaktywizowania polskiego środowiska szkolnego. Uczniowie wzięli czynny udział w konkursie literackim, plastycznym oraz wokalnym.

Impreza rozpoczęła się koncertem, który przygotowało Centrum Kultury Polskiej im. St. Moniuszki w Wilnie, kierowane przez p. Apo-



Gabriela Vasiliauskaitė, uczennica Wileńskiej Szkoły Średniej im. J. I. Kraszewskiego, zwyciężczyni konkursu wokalnego

lonię Skakowską. Studenci Akademii Muzycznej i uczniowie szkół muzycznych w Wilnie wykonywali utwory na muzykę Paderewskiego, Gabriela Vasiliauskaitė (zwyciężczyni w konkursie wokalnym) pięknie zaśpiewała piosenki z jego muzyką.

W trakcie koncertu Irena Bagińska, „prawnuczka” artystyczna Pa-

derewskiego, opowiadała o twórczości, patriotyzmie, osobowości, o faktach życiowych tego wybitnego Polaka. Po koncercie wszyscy byli zaproszeni do holu, gdzie można było obejrzeć prace laureatów międzynarodowego konkursu, który się odbył w zeszłym roku w Polsce oraz prace plastyczne uczniów szkół im. Jana Pawła II, J. I. Kraszewskiego oraz szkół w Mickunach, Ławaryszakach i Suderwie.

Prezes Kujawsko-Pomorskiego Oddziału Stowarzyszenia „Wspólnota Polska” w Toruniu Józef Sawionek, sekretarz Zarządu Jan Wojciechowski, Dyrektor Galerii i Ośrodka Twórczości Dziecięcej w Toruniu p. Zofia Kapińska, Irena Bagińska oraz wiceprezes „Macierzy Szkolnej” Krystyna Dzierżyńska wręczyli dyplomy i nagrody zwycięzcom konkursów plastycznego, literackiego oraz muzycznego.

Zostali nagrodzeni też pedagodzy, którzy szczególną aktywnością przyczynili się do spopularyzowania konkursu:

Nauczyciele plastyki – Dominika Jachimowicz (Szkoła Średnia im. Jana Pawła II w Wilnie), Regina Koszewska (Szkoła Średnia im. J. I. Kraszewskiego w Wilnie), Krystyna Narkiewicz (Szkoła Średnia w Mickunach, rej. wileński), Swietłana Bogdanowa (Gimnazjum im. A. Mickiewicza w Wilnie).

Poloniści – Czesława Osipowicz (Szkoła Średnia im. Jana Pawła II w Wilnie), Teresa Młyńska (Szkoła Podstawowa w Suderwie, rej. wileński), Henryka Parwicka (Szkoła Średnia im. J. Śniadeckiego w Sołecznicach), Anna Gulbinowicz (Szkoła Średnia im. Sz. Konarskiego w Wilnie).

Nauczycielka muzyki – Janina Stupienko (Szkoła Średnia im. J. I. Kraszewskiego w Wilnie).

Inf. wł.

Fot. Bronisława Kondratowicz



Uczestnicy i organizatorzy muzycznej części konkursu przy portrecie wielkiego Polaka, pędzla wileńskiego plastyka Władysława Ławrynowicza

Patronat „Kuriera Wileńskiego”

W hołdzie Augustowi i Rzeczypospolitej

(Dokończenie ze str. 1)

Mieli wówczas przygotować program na występ w ogromnej sali Amerykańskiego Centrum Biznesu. Tradycyjnie, ale po wielkich wątpliwościach, zdecydowali się sięgnąć po repertuar miejscowy kraju ich pobytu. I początkowo całkiem dobrze z tym sobie radzili, bo intencję wykonania dwóch chińskich piosenek wsparł konsul generalny Chińskiej Republiki Ludowej w Warszawie, aktywnie angażując się w działalność dyrygencką. Jako że dyplomata był muzycznym specjalistą niewielkiej klasy, pod melodię nieprecyzyjnie podłożył tekst. Jedno słowo zostało rozbite na pół i zyskało zupełnie inne znaczenie. Na koncercie, podczas którego zebrała się szanghajską elita w ilości 3,5 tys. widzów, wybuchł śmiech. Jednocześnie też wielkie owacje, bowiem rzadko który przyjezdny zespół decyduje się na chińską wokalistykę. Następnego dnia wysokiej klasy chórmistrz uczył Polaków tej samej piosenki. Drugiego wieczoru widownia na stojąco witała utwór. Dodajmy jeszcze, że intensywna działalność zespołu, wielka praca wykonawców i administracji dają rezultaty – jego popularność na scenach światowych jest mocno zaawansowana. Już na luty 2002 r. mają ponownie zaproszenie do Chin. Na marzec przewidziane są

koncerty w Hamburgu, a jesień następnego roku po raz kolejny spotkają w Rzymie.

I jeszcze — Wiosna Muzyczna

Działalność koncertowa kapeli, opracowywanie i wydawanie nut, popularyzacja muzyki barokowej poprzez poszczególne wykłady i warsztaty, to daleko nie wszystko, co czynią związani z zespołem wykonawcy. Rozślawiają Polskę i w inny sposób – poprzez odbywającą się w przededniu Świąt Wielkanocnych Gdańską Wiosnę Muzyczną, która co roku nabiera nowego rozędu i staje się jedną z najbardziej prestiżowych imprez muzyki poważnej w Europie. Maria Okonek mówi: „Ta impreza wyrosła z Międzynarodowego Seminarium Skrzypcowego, które siedem razy już miało miejsce w naszym mieście. Skupia zarówno wielkie sławy, jak i młodych wykonawców, torując im drogę na wielkie sceny świata. Tak chociażby niedawno gościliśmy Helen Bickers z Metropolitan Opery, zaś skrzypek Mariusz Pastyra, wypromowany przez ostatnią Wiosnę, zdobył też trzecie miejsce na światowym festiwalu im. Paganini’ego. Geografia uczestników gdańskiej imprezy jest nie tylko bardzo solidna, ale i bar-

dzo szeroka. Wśród ostatnio goszczących sław wymieńmy chociażby Gail Gilmore’go z Lascali i Holendra rumuńskiego pochodzenia Mirel’a lancovici’ego, teatr instrumentalny „Opus Posth” Tatiany Grinlienko z Moskwy. Do tego należy dodać tradycyjnie aktywny udział wykonawców z Korei.

O ojcu pani Aliny słów kilka

Stając do dyrygowania podczas dwóch wileńskich występów, jak mało kto inny z gdańszczan, prof. Alina Kowalska-Pińczak miała uczucia szczególne. Wilno dla niej to nie tylko miasto Mickiewicza, Moniuszki, Głaubitza (gdańskiego architekta, który wiele wileńskich obiektów na styl barokowy przebudował). To przede wszystkim miejsce młodości rodziców, gdzie ojciec pracował organistą w kościele św. Kazimierza, równoległe prowadząc w jednym z wileńskich gimnazjów orkiestrę dętą. Surowy los nie szczędził Kowalskim doświadczeń: początkowo osiedlili się w Łodzi, potem w Bydgoszczy, gdzie w kościele św. Andrzeja Boboli znów zasiadł przy organach. Nie zaniechał rozpoczętej nad Wilią działalności kompozytorskiej. Wśród licznych kompozycji kościelnych do najbardziej udanych utworów należy „Hymn do św. Je-



Dyrygent „Cappelli Gedanensis” prof. Alina Kowalska-Pińczak jest uczuciowo mocno związana z Wilnem. Jej ojciec przed wojną był organistą w kościele św. Kazimierza

Fot. Marian Paluszkiwicz

zego Popieluszki”, wykonywany jeszcze za życia autora. Miłość do muzyki zaszczepił jednakowo mocno obu córkom. Siostra pani Aliny jest znaną skrzypaczką i gra obecnie w „Niurnberger Simfoniker”.

Przywołano przeszłość

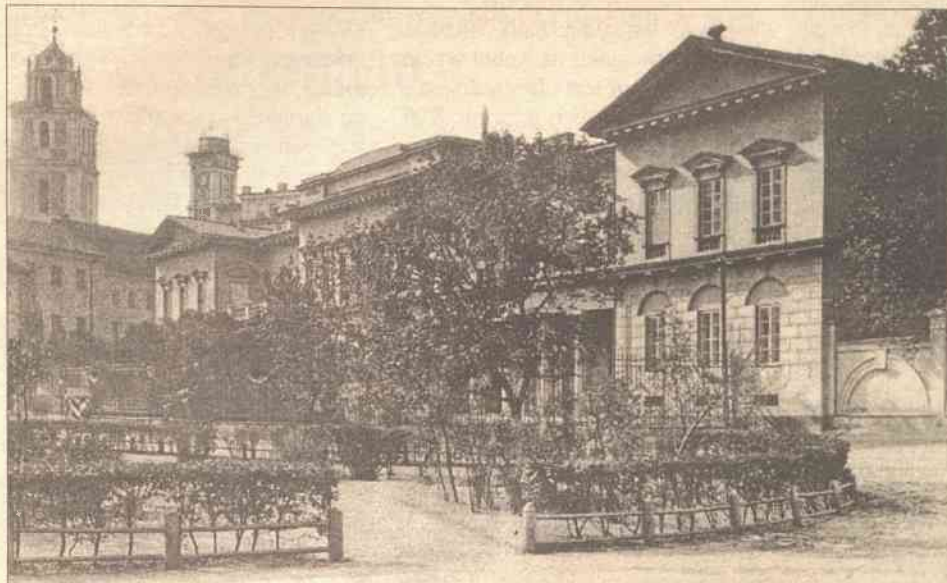
W sobotę wileńska publiczność podziwiała kapelę poprzez wykonanie kompozycji, m. in. Damiana Stachowicza, Stanisława Sylwestra Szarzyńskiego, Grzegorza Gerwazego Gorczyckiego i Marcina Żebrowskiego. Na program koncertu, który rozpoczęła słynna „Bogurodzica”, złożyły się również utwory zagraniczne. Na występ niedzielny, oprócz drobniejszych utworów Johana Da-

vida Heinichena, Johana Friedricha Fascha i in., jak przystało na Święto Niepodległości, wybrano utwór większy, uroczysty, nawiązujący do chlubnej przeszłości. Były to „Egzekwie dla króla Augusta Mocnego”, autorstwa czeskiego kompozytora barokowej epoki Jana Dismana Zelenki. Rękopis muzyczny egzekwii wydobył i przystosował do wykonania, w porozumieniu i po licznych konsultacjach z prof. Kowalską-Pińczak, właśnie Reinhard Goebel. Pod jego batutą i polskiej dyrygentki trzy chóry wykonały kompozycję sławiącą monarchę Rzeczypospolitej – ogromnego państwa wielu narodów, tudzież króla Saksonii i części Czech.

Andrzej Puksztó

Z historii

Plac Daukantasa



Takim widział plac Józef Czechowicz /1819 - 1888/



A tak dziś wygląda „przedsiónek” wiodący na ten plac

Fot. Marian Paluszkiwicz

Plac Simonasa Daukantasa znany jest dobrze wszystkim wilanom oraz turystom, bowiem przy tym placu od 20 maja 1997 r. znajduje się reprezentacyjny Pałac Prezydenta Republiki Litewskiej. Przez niego przechodzą tysiące turystów, udając się na dziedzińce Uniwersytetu Wileńskiego. Historia tego placu jest dosyć interesująca, dlatego przedstawiamy ją poniżej.

Od XIV do XVI w. teren, na którym mieści się Plac Daukantasa i stoi Pałac Prezydenta, był własnością Gosztotów (Goštautai). Tutaj stał ich wspaniały pałac, obok którego znajdował się park. Następnie, gdy w roku 1542 zmarł ostatni z Gosztotów, mąż młodziutkiej Barbary Radziwiłłówny, posiadłość dostała się w ręce biskupów wileńskich.

Ponad dwieście lat były tu sad i park biskupów, na miejscu obecnego Pałacu Prezydenta – pałac bi-

skupów. Ostatni właściciel tego pałacu – biskup Józef Masalski (1729 – 1794), zwolennik Targowicy, po wybuchu insurekcji kościuszkowskiej w 1794 r. w Warszawie został uwięziony i stracony na szubienicy. Po rozbiórce Rzeczypospolitej władze carskie skonfiskowały pałac i przekazały na rezydencję rosyjskich generałów gubernatorów.

W latach 1824 – 1832 pałac został przebudowany w stylu rosyjskiego empire według projektu Wasylego Stasowa. Frontową elewację pałacu stanowią trzy stosunkowo ciężkie dwupiętrowe skrzydła budynku, połączone u dołu kolumnadą. Środkowe, szersze skrzydło wieńczy u góry antyk, zaś boczne, węższe – dekorują trójkątne frontony.

Na wysokości drugiego piętra, nad kolumnadą łączącą ryzality, wkomponowana jest balustrada. Park wówczas zmniejszono, pozostawiono go w części zachodniej,

natomiast przed pałacem wytyczono reprezentacyjny plac, wyłożony brukiem. Od tego czasu plac nazywano Pałacowym. W 1853 r. po środku placu wybudowano fontannę.

Po powstaniu styczniowym, w latach 1863 – 1865, w tym pałacu mieszkał Michaił Murawjow, zwany później Wieszatiel, gubernator wileński, który dał się poznać jako krwawy „oprawca Wilna i Litwy. W 1891 r. powstał w Wilnie komitet budowy pomnika Murawjowa. Komitet wybrał projekt Wasilija Griaźnowa, rzeźbiarza rosyjskiego, mieszkającego od 1864 r. w Wilnie. W 1897 r. zaczęto budować pomnik Murawjowa.

Fontannę usunięto i na tym miejscu ustawiono ogromnej wielkości pomnik Wieszatiela. W 1898 r. pomnik został odsłonięty. Postać Murawjowa z łaską w ręku stała na dość wysokim granitowym postumencie, na którym z czterech stron

wyłoczone było jego imię i nazwisko, tytuły oraz herb, daty życia i śmierci 1794 – 1866 oraz mapa guberni litewskich, przyłączonych do Rosji. Piedestał ważył prawie 20 ton.

Od 1898 r. nazwę placu zmieniono na Plac Michaiła Murawjowa. Część placu z pomnikiem Murawjowa pod koniec XIX w. otoczono metalowym parkanem, a obok tego parkanu przez całą dobę dyżurowali żandarmi. Władze bały się, że pomnik Wieszatiela może być zbezczeszczone. W połowie 1915 r. pomnik został zdemonstrowany i wywieziony do Rosji. Gdy do Wilna weszli Niemcy, Murawjowa już nie było, natomiast nazwę placu zamieniono na Plac Biskupi.

W okresie międzywojennym plac ten otrzymał nazwę Placu Napoleona, a pałac nazwano Pałacem Reprezentacyjnym Rzeczypospolitej. Bywał tu marszałek Józef Piłsudski oraz inni dostojnicy II Rzeczy-

pospolitej. Natomiast granitowy postument z pomnika Murawjowa w 1933 r. zawieszono do miejscowości Dubicze, gdzie zbudowano pomnik Ludwika Narbuta i jego dwunastu powstańców z 1863 roku. Pomnik ten zresztą stoi tam do dziś.

Od 1945 r. plac znowu zmienił nazwę – na Plac Michaiła Kutuzowa. Po wojnie dokonano rekonstrukcji placu: poszerzono go, zmieniono nawierzchnię, dojazdy doń z trzech stron.

Plac stał się miejscem reprezentacyjnym. W 1991 r., po odzyskaniu przez Litwę niepodległości, plac znowu przemianowano – otrzymał nazwę Simonasa Daukantasa (1793 – 1864), pierwszego litewskiego historyka, który swoje prace pisał po litewsku. Obecnie Plac Daukantasa jest bodaj najbardziej reprezentacyjnym miejscem w Wilnie. Tu bowiem mieści się rezydencja prezydenta.

Michał Staruk

Sprawy codzienne Wilna

Ostatnie dokonania i najnowsze plany

Wizyta do Polski

Wczoraj do Warszawy udała się grupa radnych samorządu miasta Wilna z wicemerem Wilna Algimantem Vakarinase na czele. W jej składzie jest kierownik wydziału zagranicznego Romualdas Tarvydas oraz radni: Tadeusz Filipowicz, Zdzisław Tryk, Simas Ramutis Petrikis, jak też Algirdas Karalius. Celem wojażu (o którym poinformujemy szerzej naszych czytelników po powrocie delegacji) jest nakreślenie planów dalszej współpracy obu stolic – Polski i Litwy.

Dbaj o swój gród

Po raz już siódmy z rzędu w Wilnie odbyła się międzynarodowa akcja dotycząca ochrony otoczenia pt. „Oczyszczmy świat”. Wilanianie bardzo aktywnie włączyli się do niej – oczyszczono swe tereny, posadzono drzewka, krzewy. W ramach tego przedsięwzięcia przewidziane też były konkursy rysunków dziecięcych o tej tematyce, plakaty jak też fotograficzne.

Ukoronowaniem było seminarium, które odbyło się przed kilkoma dniami w sali Ratusza. Referenci – pracownicy samorządu, starostw, jak też placówek oświatowych, ochrony otoczenia, dysku-

wali o rozszerzeniu tego przedsięwzięcia, które ma na celu, by każdy z nas żył w mieście nie tylko czystym, ale też zdrowszym. Z tej też okazji w Ratuszu otwarty został pokaz fotograficzny autorstwa Olega Bowszija „Upiększajmy swoje miasto”, który wilanianie mogą jeszcze obejrzeć.

Jak odrodzić Starówkę

Nad tym zagadnieniem dyskutowało ostatnio spore gremium specjalistów z różnych dziedzin – rozpoczynając od wiceministra kultury republiki Iny Marčiulionytė, doradcy mera Dali Bardauskienė, przedstawicieli różnych ministerstw, resortów. Takie szerokie zainteresowanie specjalistów różnych dziedzin uwarunkowane było tematyką – plany na najbliższy rok to znaczy, należało ustalić priorytety w tej dziedzinie, jak też pytania dotyczące realizowania tego programu.

Pomoc starostwu ponarskiemu

Można rzec, że Ponarom powiodło się odnośnie sponsorów. A do takich, bez wątpienia, należy zaliczyć norweski fundusz wsparcia społecznego „Litauenhjelen”. Dzięki

pomocy tego funduszu starostwo mogło odremontować na swoim terenie dwa placiki sportowe, jak też całkowicie urządzić nowy na terenie Waki Trockiej. Szkoła podstawowa w Ponarach otrzymała stół tenisowy oraz magnetofon. Niektóre szkoły otrzymały piłki.

Nie zapomniano też o ludziach potrzebujących wsparcia społecznego. W ciągu dwóch lat ubranie, obuwie itp. otrzymało około 700 potrzebujących rodzin.

Pamiętając o swych darczyńcach, zastępca starosty Rimantas Skaistis wręczył listy dziękczynne przedstawicielom tego funduszu – Inger Bekekevik oraz Hans Slatland German.

Mieszkania dla zesłańców

Rząd ze swego funduszu wydzielił 1 mln 116 tysięcy litów, które mają być przeznaczone na kupno mieszkań dla byłych więźniów politycznych i zesłańców. Samorząd miasta Wilna, w ramach ogłoszonego wcześniej konkursu, kupił już trzy mieszkania, do których w najbliższych dniach przeniosą się rodziny zesłańców.

W najbliższym czasie zostanie kupione jedno mieszkanie dwupokojowe i siedem jednopokojowych. Najmniejsze mieszkanie będzie

miało powierzchnię – 31,9 m kw., największe 50,5 m kw.

Do końca roku planuje się zakupić jeszcze cztery mieszkania.

Piaskarki w pogotowiu

Mimo połowy listopada mamy jeszcze jesienną pogodę. Tym niemniej, pamiętając doświadczenia z lat ubiegłych, kiedy goleddź zaskoczyła miasto zniecka, w tym roku ogłoszono już nocne dyżury piaskarek. W pogotowiu oczekuje pięć piaskarek należących do SA „Vilniaus specialiusis autotransportas”, jak też jeden samochód tego typu spółki „NCC Fegda”.

Trzeba powiedzieć, że samochody miały już „próbę” w nocy z piątku na sobotę, kiedy ulice ściał przymrozek. Posypano szczególnie niebezpieczne odcinki, wzgórza, wiadukty.

Stop: wścieklizna

Po raz już kolejny starostwo werkowskie staje w obliczu bardzo niebezpiecznej choroby – wścieklizny. Przed kilkoma dniami w Oszińcach, Balsiai i Naujanieriai zorganizowano bezpłatną akcję szczepienia kotów i psów. Szczepionkę otrzymało 214 zwierząt – z tego 143 psy i 71 kotów. Bezpłat-

nej szczepionki dostarczyła spółka „Republikańskie Centrum Weterynaryjne”.

Pomarańczowa akcja zakończona – różowa trwa

Chyba rzadko które poczynanie stołeczne wzbudziło tyle rozmów i kontrowersji. Chodzi o akcję rowerów pomarańczowych, które wprowadzone były na ulice stołeczne jako nowy środek komunikacji. Niestety, zostały rozkradzione i zdemolowane w ciągu kilku dni. Nie jest to jednak przegrana, sędzi inicjator tego przedsięwzięcia, mer stolicy Artūras Zuokas. Albowiem o Wilnie zaczęto mówić w kontekście światowym. Zresztą tak było i w Amsterdamie, i w Kopenhadze, kiedy rozdził się ten nowy środek transportu miejskiego.

Mimo że nowych pomarańczowych rowerów w roku przyszłym nie będzie, tym niemniej w stolicy pojawiają się nowe drożki rowerowe. Zwiększy się liczba rowerów tzw. różowych, przeznaczonych dla turystów. Należy zaznaczyć, że ponieważ są one na ewidencji w parkach regionalnych – wszystkie się zachowały i cieszą się dużą popularnością zarówno wilanian jak też gości naszego miasta.

Helena Gładkowska

Polska

Jaruzelski zeznaje

„W grudniu 1970 roku na Wybrzeżu wojsko strzelało do chuliganów na ulicach” – powiedział gen. Wojciech Jaruzelski.

Były szef MON, oskarżony o sprawstwo kierownicze masakry robotników na Wybrzeżu, kontynuuje składanie wyjaśnień przed Sądem Okręgowym w Warszawie. Pytany przez sędziego Piotra Wachowicza, czy wojsko strzelało do protestujących, Jaruzelski powiedział, że protestujący strajkowali wtedy w zakładach pracy. Oceniał, że w tamtej sytuacji decyzja o użyciu broni była słuszna, choć w dalekosiężnym sensie strategicznym i politycznym okazała się błędem. Prokuratura w akcie oskarżenia stwierdziła, że w ówczesnym stanie prawnym decyzję o użyciu broni mogła podjąć Rada Ministrów. Tymczasem zapadła ona na polecenie pierwszego sekretarza Komitetu Centralnego PZPR, Władysława Gomułki. Zasady użycia broni sformułował zaś Jaruzelski, wówczas minister obrony, wspólnie z szefem Sztabu Generalnego, Bolesławem Chochą.

Zjazd poszkodowanych

Z udziałem 240 delegatów rozpoczęła się w Warszawie IV Krajowy Zjazd Delegatów Stowarzyszenia Polaków Poszkodowanych przez III Rzeszę.

Uczestnicy zjazdu mają zastanawiać się jak najszybciej wypłacić świadczenia dla tej grupy Polaków poszkodowanych przez III Rzeszę. Stowarzyszenie Polaków Poszkodowanych przez III Rzeszę powstało w 1989 r. i skupia obecnie 400 tys. członków. Celem Stowarzyszenia jest dokumentacja prawdy historycznej o losach Polek i Polaków oraz dążenie do zabezpieczenia poszkodowanym przez III Rzeszę należnych im praw.

Kaczyńscy contra TVP

Przesłuchania Mieczysława Wachowskiego, Jana Lesiaka i Bogusława Bągasa chce Telewizja Polska w procesie, jaki wytoczyli jej bracia Jarosław i Lech Kaczyńscy.

Jarosław Kaczyński powiedział, że telewizja chce przesłuchania całej – jak się wyraził – szajki sprawy inwigilacji prawnicy przez Urząd Ochrony Państwa na początku lat 90. Lesiak był szefem zespołu, który prowadził tę inwigilację. Proces odroczonego do 14 stycznia.

Pieniądze najuboższym

Z apelem do wszystkich struktur SLD w kraju, o rezygnację z części dotacji z budżetu państwa, zwróciła się Rada Powiatowa Sojuszu w Koninie.

Konińska lewica proponuje, aby pieniądze te przekazać na pomoc socjalną dla najuboższych. Subwencja z budżetu państwa na działalność statutową przysługuje, jeżeli partia polityczna otrzymała w wyborach co najmniej 3 proc. ważnych głosów, a koalicja wyborcza – 6 proc. Dotacja jest udzielana przez okres kadencji Sejmu, czyli 4 lata.

Na podstawie doniesień PAP stronę przygotował Aleksander Borowik

Opozycja rozpoczęła uderzenie na Kabul

USA niezadowolone

Siłły opozycyjne wobec talibów Sojuszu Północnego przystąpiły wczoraj do szturmów na pozycje talibskie na północ od stolicy Afganistanu Kabulu. Opozycja informuje o dużych postępach.

General Baba Dżan powiedział Reutersowi, że wojska Sojuszu posunęły się pięć kilometrów od lotniska Bagram w ofensywie w kierunku leżącego na południu Kabulu. „Zdobyliśmy Earik Haub” – powiedział opozycyjny generał, mając na myśli frontową wioskę pozostającą dotąd w rękach talibów.

W tym samym rejonie, dziennikarz telewizji Reutersa, widział żołnierzy talibskich, uciekali ciężarówkami i furgonetkami, atakowani przez amerykańskie F-18. Przedstawiciel opozycji powiedział nieco wcześniej agencji Reutersa, że wojska Sojuszu zdobyły dwie pierwsze

linie talibskich okopów na froncie przebiegającym ok. 25 km od Kabulu w pobliżu Bagram. Dodał, że 1300 talibskich żołnierzy, którzy zajmowali pozycje w pobliżu lotniska poddało się, a wielu z nich zginęło.

„Robimy szybkie postępy” – twierdzi rozmówca Reutersa.

Z kolei agencja France-Presse podała, że po godzinnej walce opozycja zajęła okręg miasta Karabag, położonego na drodze z Bagram do Kabulu.

Według cytowanego przez agencję przedstawiciela Sojuszu Wajsudina Salika, w starciach zginęło około stu żołnierzy talibskich, ale „mimo intensywnej ostrzału na kilku pozycjach talibowie kontynuują opór”.

„Walki trwają i mamy nadzieję, że będziemy robić postępy i szybko dojdziemy do bram Kabulu” – po-

wiedział Wajsudin Salik. Rozkaz rozpoczęcia ataku na Kabul wydał wczoraj rano resort obrony Sojuszu Północnego. „Dziś o godzinie 8.00 rano nasze ministerstwo obrony podjęło decyzję o uderzeniu na Kabul” – powiedział jeden z dowódców na linii frontu, Torialai.

Sojusz już w czasie weekendu zapowiadał koncentrację swych oddziałów w Bagram pod Kabulem. Siły te miały wkrótce ruszyć na stolicę.

Decyzję o rozpoczęciu ataku podjęto mimo wyraźnego niezadowolania USA. Prezydent George W. Bush ostrzegł w sobotę dowództwo tych wojsk przed wkraczaniem do Kabulu. „Będziemy zachęcali

naszych przyjaciół (z Sojuszu Północnego), aby kierowali się na południe, lecz nie wkraczali do samego Kabulu” – oświadczył Bush na konferencji prasowej w Nowym Jorku po spotkaniu z prezydentem Pakistanu Pervezem Musharrafem.

Stany Zjednoczone, podobnie jak władze Pakistanu, uważają, że w Kabulu powinien powstać rząd, który reprezentowałby nie tylko Sojusz Północny, ale wszystkie grupy etniczne Afganistanu.

Amerykański minister obrony Donald Rumsfeld przyznał jednak w niedzielę, że USA nie mają środków, aby zająć Kabul bądź przeszkodzić zbrojnej opozycji we wkróceniu do miasta.

Śmierć trzech dziennikarzy

Na terenie Afganistanu zginęło w niedzielę trzech dziennikarzy – dwoje Francuzów i Niemiec. Grupa sześciu reporterów podróżowała z oddziałem opozycyjnego Sojuszu Północnego, który wpadł w zasadzkę talibów. Już w niedzielę podano, że na miejscu zginęła pracująca dla Radio France International 35-letnia Johanne Sutton. W poniedziałek rano potwierdzono natomiast, że w zasadzce ponieśli śmierć także dwaj inni dziennikarze – wcześniej uważano ich jedynie za zaginionych.

Ciała dwu dziennikarzy znaleziono wczoraj. Potwierdzono, że oprócz Sutton zginęli: wysłannik francuskiego radia RTL – 31-letni Pierre Billaud oraz reporter niemieckiego tygodnika „Stern”, którego nazwiska nie wymieniono.

Mężczyźni masowo gołą nakazane przez talibów brody, a kobiety zaczęły z odkrytą twarzą chodzić po ulicach

Dostum otworzył słynny meczet

Dowódca opozycji afgańskiej Raszid Dostum otworzył zamknięty przez talibów słynny Błękitny Meczet w zajętym przez siły opozycyjne w końcu ubiegłego tygodnia północnoafgańskim mieście Mazar-i-Szarif.

W Mazar-i-Szarif, największym mieście na afgańskiej równinie Baktrii, znajduje się zespół budowli z XV wieku, wzniesionych nad domniemanym grobem kalifa Alego, zięcia Mahometa. Zabytkowe budowle – odrestaurowane w XIX i XX wieku – zostały zamknięte przez talibów, ponieważ znajdują się w nich zakazane przez ortodoksyjny islam wizerunki ludzi. Talibowie zajęli miasto w 1998 r., wypiera-

jąc stąd Raszida Dostuma, znanego w latach wojny afgańskiej jako Emir Północy. Tradycyjnie Mazar stanowiło główną bazę Dostuma, z pochodzenia Uzbeka.

Dostumowi w modlitwach w Błękitnym Meczecie – będącym od setek lat celem pielgrzymek szyitów – towarzyszyły tysiące mieszkańców miasta. Wiele kobiet, które po raz pierwszy od lat zdjęły burki – nakazane przez talibów szaty, osłaniające je od stóp do głów – głośno płakało.

Raszid Dostum w ciągu dwu dni, jakie minęły od zajęcia Mazar-i-Szarif usiłuje doprowadzić do normalizacji sytuacji w mieście, w którym – jak wynika z doniesień agen-

cyjnych – mężczyźni masowo gołą nakazane przez talibów brody a kobiety zaczęły swobodnie, z odkrytą twarzą, chodzić po ulicach.

Po raz pierwszy od lat w mieście słychać muzykę – także zakazaną przez talibów.

Dostum zapowiada uruchomienie znanej przez zamknięciem przez islamskich ortodoksów stacji radiowej i telewizyjnej w Mazar-i-Szarif – Rozgłośni Bałch. Rzecznik Dostuma, Zaki, powiedział, iż dawnych pracowników stacji poproszono już, by powrócili do pracy.

Miejscowa stacja telewizyjna wznowi nadawanie programów już w najbliższych dniach.

Za rządów talibów zamknięto

stacje telewizyjne, a w całym kraju działała tylko jedna rozgłośnia – kandaharskie Radio Szariat. W niedzielę miasto Mazar-i-Szarif rozbrzmiewało muzyką.

Mieszkańcy wydobyli z ukrycia radia i magnetofony; w dzielnicach handlowej niemal z każdego sklepu dobiegały dźwięki zakazanych do niedawna przebojów.

Po zajęciu miasta, Dostum wyprowadził na obrzeża Mazar swych żołnierzy; zdaniem obserwatorów, Emir Północy chce dowieść przede wszystkim, iż siły opozycji, szykujące się do ataku na Kabul, są w stanie w sposób pokojowy, bez rozlewu krwi cywilów, przejmować władzę.

Rosja wycofa większość sił z Czeczenii jeszcze w tym roku
Powrót do pokoju

Dowódca wojsk rosyjskich na północnym Kaukazie general Gienadij Troszew zapowiedział wczoraj wycofanie jeszcze w tym roku większej części sił rosyjskich z Czeczenii.

„Do kwietnia 2002 roku w Czeczenii pozostaną formacje 42. dywizji strzelców zmotoryzowanych i 46. brygady wojsk wewnętrznych MSW, dyslokowane tam na stałe, a także pododdziały zgrupowania operacyjnego wojsk powietrzno-desantowych, działające na północy republiki” – zapewnił gen. Troszew w rozmowie z agencją Interfax-AWN. Tymczasem również wczoraj prezydent Władimir Putin na spotkaniu z dowództwem rosyjskich sił zbrojnych podkreślił, że sy-

tuation w Czeczenii „zmieniała się jakościowo” i obecnie powrót do stanu pokoju jest procesem nieodwracalnym.

Putin podkreślił, że wojska federalne, które na stałe będą dyslokowane w tej północnokaukaskiej republice, będą pełniły nową rolę. „Powinny stać się one ważnym czynnikiem zapewnienia bezpieczeństwa ludności i stabilności w regionie” – podkreślił rosyjski prezydent.

Stopniowe wycofywanie regularnych jednostek z Czeczenii rozpoczęło się w marcu bieżącego roku. W szczytowej fazie działań zbrojnych, rozpoczętych w sierpniu 1999 roku, uczestniczyło ponad 100 tys. żołnierzy rosyjskich.



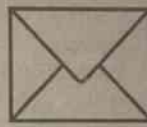
Wojska Sojuszu zdobyły dwie pierwsze linie talibskich okopów na froncie przebiegającym ok. 25 km od Kabulu w pobliżu Bagram
Fot. EPA-ELTA



Podziel się tym, co Cię boli

Środa - czwartek
godz. 10.00 - 12.00
60 - 84 - 46

Do i od redakcji



„Dzisiejszy dzień poświęcamy wszystkim Polakom”

Pokłon poległym



Brzmiały piękne strofy patriotycznych wierszy i pieśni

Fot. archiwum

„Dzisiejszy dzień poświęcamy wszystkim Polakom: dowódcom, żołnierzom, sanitariuszkom, kombatanom, którzy swą postawą i ofiarą swej krwi, wywalczyli niepodległość Naszej Ojczyzny” – od takich słów rozpoczęła się impreza poświęcona 83. rocznicy Niepodległości Polski, która się odbyła 9 listopada 2001 r. w Szkole Średniej im. Sz. Konarskiego.

Jej inicjatorem były ósme klasy pod kierownictwem wychowawczynie i nauczycielki muzyki, p. Michajłowskiej. Oprócz zaprezentowania krótkiej historii, brzmiały piękne strofy patriotycznych wierszy i pieśni. Dotychczas dzwiczęca w uszach

niezapomniane „Legiony” i „Żeby Polska była Polską”, a także wiersz „Las Katyński” w wykonaniu Orlanda Wilczyńskiego.

Przypomnieliśmy trudne dzieje naszej Ojczyzny i ze wzruszeniem przeżyliśmy kilka wspaniałych chwil. Bardzo udana była dekoracja.

Spotkanie pozostawiło głęboki ślad w sercach wszystkich, ponieważ święta narodowe utrwalają świadomość narodową dzieci, dlatego w swej szkole – im. Sz. Konarskiego staramy się, by te tradycje były kontynuowane.

Jolanta Pacyno
nauczycielka języka polskiego
Szkoły Średniej im. Sz. Konarskiego

Inauguracja Roku Akademickiego w Sierpcu

Jakby w innym czasie

Jestem w Warszawie na zaproszenie Szanownych Państwa prorektora prof. dr hab. Tomasza Boreckiego i prodziekana prof. Alojzego Szymańskiego oraz Pani magister Krystyny Woycickiej ze Szkoły Głównej Gospodarstwa Wiejskiego.

W Sierpcu znajduje się filia SGGW. Wchodzimy na salę, gdzie czekają nas profesorowie dr hab. J. Ziemiński, prof. S. Smolika, prof. T. Brandyka, dr K. Garbulewskiego, prodziekana A. Szymańskiego, prodziekana W. Misiara, prodziekana P. Orłowskiego, kierownika katedry prof. Z. M. Lachowicza, studenci

i zaproszeni goście. Wręczono odznaczenia dla najzdolniejszych studentów, indeksy, wygłoszono przysięgę studencką. Jako poeta, laureat 8. Międzynarodowego Konkursu Poetów Emigrantów na Florydzie 8.12.2001 r. zaprezentowałem kilka swoich wierszy, które zebrana publiczność przyjęła bardzo ciepło i życzliwie.

Za pośrednictwem „Kuriera” chciałem serdecznie podziękować szanownej Pani magister Krystynie Woycickiej za zaproszenie do Sierpca.

Aleksander Lewicki

X Konkurs Recytatorski „Kresy”

Godnie spełniony obowiązek

„Skarby i sity przewieją,
Ogóły całe zdrzją,
Z rzeczy świata tego zostaną
tylko dwie,
Dwie tylko: poezja i dobroć...
i więcej nic...”

C. K. Norwid

Potwierdzeniem słuszności i aktualności tych wersów jest jeden z najbardziej popularnych i szczególnie lubianych przez uczniów polskich szkół na Litwie konkurs recytatorski imienia A. Mickiewicza „Kresy”. Świadczy o tym już sama liczba chętnych uczestniczenia w nim.

W ciągu minionych 10 lat do eliminacji szkolnych, rejonowych i miastowych stanęło ponad 4 tysiące uczniów klas I - XII. Podczas eliminacji centralnych ponad 400 recytatorów przedstawiło jurorom jakże piękne i czasami niepowtarzalne interpretacje wybranych utworów A. Mickiewicza i innych

autorów polskich. Z biegiem czasu poziom umiejętności instruktorów oraz mistrzostwa wykonawców ciągle rósł. Ogromny wpływ na to miały kursy teatralne i warsztaty recytatorskie dla nauczycieli i uzdolnionej młodzieży.

Pomysłodawcą oraz organizatorem konkursu jest niestrudzony w swych dobrych poczynaniach Podlaski Oddział Stowarzyszenia „Wspólnota Polska” pod kierunkiem Marii Żeszko i Izabelli Półtorak.

W sobotę, 27 października, do zawsze gościnnej Szkoły Średniej im. Jana Pawła II, która już od wielu lat jest sprawnym organizatorem tej pięknej imprezy, przybyło 33 finalistów konkursu. Grono jurorów, w skład którego weszli: Magdalena Kruszyńska-Sosnowska z Towarzystwa Kultury Teatralnej w Białymstoku, Irena Litwinowicz – reżyser Teatru Polskiego w Wilnie, Stanisław Michalkiewicz – redaktor pol-

Nietradycyjne wakacje w jacht klubie

Spotkanie z wikingami

Lato – to pora odpoczynku, relaksu, wolności i zabaw. Każdy spędza wakacje w różny sposób.

Nasza 13-tka, tym razem liczebność okazała się wyjątkowo szczęśliwa, miała okazję wyjechać do Polski, do jacht klubu Warszawy „Żeglarz”. Tę możliwość zawdzięczamy „Stowarzyszeniu Inicjatyw Społecznych”, DKP w Wilnie i ZPL oddziału trockiego oraz Stowarzyszeniu „Wspólnota Polska”.

Jestem uczennicą klasy 10-tej szkoły im. A. Wiwulskiego. Ogromnie się cieszę, że miałam okazję w tak nietradycyjny sposób spędzić część swoich wakacji. To były dwa wspaniałe tygodnie w przepięknym Zegrzynku. Zawdzięczając cierpliwości i wyrozumiałości naszych instruktorów – Marka, Andrzeja i Stasia – poznawaliśmy skomplikowaną sztukę żeglarstwa (przynajmniej jej początki). Mieliliśmy pewien problem z opanowaniem terminologii żeglarskiej, ale pokonałszy i tę trudność. Nasza flota składała się z Pegaza, Kormorana i Szalupy-Szóstki. Każdego dnia mieliśmy zajęcia na innych jachtach. Sporo emocji wywołał wiatr, dmący z siłą około 5 stopni. Ach, ileż było wrażeń. Grupa „bardzo odważnych” kolegów, łaknąca ostrych wrażeń, pływała na małych łódeczkach, zwanych kadetami, które przy mocniejszym wietrze z łatwością się przewracają. Najodważniejsi wypływali na środek zalewu i czekali, aż się przewrócą, potem ustawiali łódkę, wsiadali i znów się przewracali. Obserwowaliśmy ich walkę z „żywiółem” i świetnie się bawiliśmy. Nasz instruktor Staś chciał wychować nas na prawdziwych wilków morskich. Zachęcał nas do pracy nawet nocą, zmuszał wylewać wodę z szalupy, krzycząc przy tym, że nie zostaniemy prawdziwymi żeglarzami śpiąc i nie myśląc o Szóstce.

Nie tylko uczyliśmy się, ale też wypływaliśmy w rejsy. Podczas jednego z rejsów spotkaliśmy się z wikingami. Zaprosili nas na swoją łódź, gdzie słuchaliśmy ciekawych opowieści o podróżach morskich. Kolejny rejs mieliśmy w ostatnim



Wszystko, co piękne, mija, zostają wspomnienia

Fot. archiwum

dniu pobytu. Płynęliśmy długo i pod wieczór wybraliśmy odpowiednie miejsce na obóz, rozpaliliśmy ognisko, chłopcy popisywali się umiejętnością łamania gałęzi i sztuką pieczenia kiełbasek na ogniu. Pogoda wyjątkowo dopisywała. Niebo było pogodne, lekki wiaterek delikatnie muskał twarz, a rozchodzące się od ogniska tajemnicze cienie sprzyjały wytworzeniu się wspaniałego nastroju. Ciszę przerywały dźwięki gitary bosmana Marka. Żeglarskie piosenki przy ognisku – to coś wspaniałego. Późnym wieczorem, trochę zmęczeni, ale szczęśliwi wracaliśmy do Zegrzynka. Było cudownie. Mogliśmy wsluchać się w cichy szum fal, patrzeć na spadające gwiazdy i marzyć... Już prawie dotarliśmy na miejsce, gdy z naszego Pegaza wypadł do wody obijacz. Błyskawicznie rzuciliśmy się do jego ratowania. Manewry w nocy – to było coś nowego, lecz trzymaliśmy się dzielnie i pomagaliśmy naszemu bosmanowi. Obijacz odplynał jednak z prądem w stronę dala. Humor nam się zepsuł z powodu nieubłagania zbliżającego się rozstania, a tu jeszcze ten obijacz... Dzięki staraniom naszego opiekuna, pana Janka, wrócił on jednak na swoje miejsce.

Z przyjemnością przypominam wycieczkę do Serocka i Pultuska. Na łódce graliśmy w siatkówkę, chętni mogli popisać się umiejętnością gry w ping-ponga.

Mieliśmy też przyjemność go-

ścić dyrektora DKP w Wilnie pana Artura Ludkowskiego i wiceprezesa SIS pana Władysława Wojnicza, którzy byli ciekawi naszych relacji z pobytu na obozie. Przyjemnie się rozmawiało z gośćmi, którzy mają spory багаż wiedzy żeglarskiej. Byliśmy obustronnie zadowoleni ze spotkania.

Teraz rozumiem znaczenie słów „minęło jak jedna chwila”. Tak było w naszym Zegrzynku. Poznaliśmy wspaniałych ludzi, odnaleźliśmy bratnie dusze, które starały się zabezpieczyć w nas miłość do tak niebezpiecznego żywiołu, jakim jest woda. Nie lubię rozstań, bo nie potrafię odnaleźć słów, które by odzwierciedliły moje uczucia. Było mi smutno, ale zauważyłam, że nie tylko dziewczyny były tak sentymentalne, chłopakom też lezka zakręciła w oku. Od naszych kochanych instruktorów otrzymaliśmy iście żeglarskie upominki. Otrzymałam szklę i, jak prawdziwy żeglarz, zawsze mam ją przy sobie. Ona mi przypomina o tamtych wspaniałych chwilach, kiedy mogłam podziwiać błękit fal, siłę wiatru, biel żagli i życzliwość ludzi morza.

Wszystko, co piękne, mija, zostają wspomnienia. A jednak wydaje mi się, a może tak jest naprawdę, że słyszę wesoly głos Marka, który, dodając nam otuchy, mówi: „Don't panic, to jeszcze nie Titanic”.

Alina Pinczuk

wyróżnienia:

Agnieszka Rawdo – Szk. Śr. w Bujwidzach, rej. wileński
Gabriel Orszewski - Szk. Śr. im. Wł. Syrokomli w Wilnie

Jurorzy dziękowali wszystkim uczestnikom za krzewienie słowa polskiego i za podjęcie trudu mówienia o problemach człowieka poprzez poezję.

„Ojczyzna to wielki –
zbiorowy – Obowiązek...”

Ta myśl także należy do wielkiego poety i filozofa polskiego, C. K. Norwida, którego 180. rocznicę urodzin obchodziliśmy we wrześniu bieżącego roku.

Myszę, że nauczyciele mowy ojczystej zachęcający młodzież na Kresach do bliższego spotkania z poezją polską, zrozumienia i umiejętnego przekazania jej treści innym, naprawdę godnie spełniają swój obowiązek względem Ojczyzny.

Nie sposób wymienić tu wszystkich, kto czyni to od lat. Oto niektórzy wśród nich: Krystyna Narkiewicz, Danuta Korkus, Anna Gulbinowicz, Teresa Berezińska, Lilia Kutysz, Halina Jundo, Zbigniew Maciejewski i wielu wielu innych.

Cieszę też niezmiernie fakt, że konkurs ma swych stałych mecenasów i sponsorów. Są to: Konsul Generalny RP, Zarząd Krajowy Stowarzyszenia „Wspólnota Polska”, Departament Mniejszości Narodowych na Litwie, którzy również w tym roku hojnie obdarowali młode talenty i ich opiekunów.

I jeszcze ogromne podziękowania należą się na pewno głównemu organizatorowi tego święta słowa polskiego – opiekunowi wszystkich nauczycieli szkół polskich na Litwie – „Macierzy Szkolnej”.

Bożena Bieleninik
nauczycielka Szk. Śr.
w Niemieżu

Sprintem

● Po pięciu przegranych z rzędu meczach w rozgrywkach Euroligi kowieński „Zalgiris” przeżywa głęboki kryzys. Na mocy decyzji władz klubu z drużyny musieli odejść Kęstutis Marčiulionis i Andrius Jurkunas.

● Belgijskie tenisistki pokonały 2:1 Rosję w finale turnieju o Puchar Federacji, odbywającego się w Madrycie. W ten sposób Belgijki zdobyły to trofeum po raz pierwszy w 38-letniej historii rozgrywek.

● Meksyk został dwudziestym piątym finalistą przyszłorocznych mistrzostw świata w Korei Południowej i Japonii. W niedzielę piłkarze Meksyku wygrali u siebie z Hondurasem 3:0 (0:0).

● Rosjanin Jewgienij Pluszczenko wygrał trzecie w tym sezonie zawody z cyklu Grand Prix w łyżwiarstwie figurowym – Sparkassen Cup w Gelsenkirchen. Konkurencja solistów była ostatnią w tej imprezie.

● Reprezentacja Polski w hokeju na lodzie zajęła trzecie miejsce w międzynarodowym turnieju w Asker. W ostatnim meczu Polacy przegrali z Norwegami 1:2. Turniej wygrała Dania.

● Trzy drużyny drugoligowe i pięć pierwszoligowych zdobyły awans do ćwierćfinału rozgrywek o piłkarski Puchar Polski. W sobotę i w niedzielę odbyło się osiem meczów 1/8 finału PP.

● W rewanżowym towarzyskim meczu rozegranym na snownieckim stadionie zimowym hokejowa reprezentacja Polski do lat 18 pokonała austriackich rówieśników 8:3 (5:1, 1:0, 2:2).

● Zwycięstwem drużyny gospodarzy zakończył się w Sztokholmie międzynarodowy turniej hokeja na lodzie „Szwedzkie Igrzyska”. Szwedzi za pierwsze miejsce w tej imprezie otrzymali w nagrodę 75 tysięcy franków szwajcarskich.

● Said Salem Jaber z Kataru zdobył w Antalyi złoty medal w dwuboju wagi plus 105 kg w ostatniej konkurencji mistrzostw świata w podnoszeniu ciężarów. Cztery był Paweł Najdek.

● Michał Bartoszek i Małgorzata Jamróz zwyciężyli w Warszawie w 13. Biegu Niepodległości.

● Holender Gianni Romme wygrał bieg na 5000 m w zawodach Pucharu Świata łyżwiarzy szybkich w Berlinie. Romme uzyskał wynik 6.28,92. Dwaj Polacy startujący w grupie A – Paweł Zygmunt i Jaromir Radke zajęli odległe miejsca, odpowiednio 16. i 19.

● Rosyjska gimnastyczka Maria Zasyapkina znajduje się w ciężkim stanie po tym, jak podczas treningu doznała poważnego urazu kręgosłupa. Częściowo sparaliżowana Zasyapkina przeszła wczoraj drugą operację. Lekarze wszczepili w jej uszkodzony kręgosłup metalową płytkę, co ma pomóc w odzyskaniu sprawności. 16-letnia Zasyapkina była członkiem rosyjskiej drużyny, która w niedawnych mistrzostwach świata w Gandawie zdobyła srebrny medal. Do wypadku doszło podczas treningu w podmoskiewskim ośrodku Ozero Krugłoje, gdy Rosjanka wykonywała skok przez konia.

Na podstawie doniesień PAP, BNS
stronę przygotował
Zygmunt Zdanowicz

Pożegnalny występ Diego Maradony Zastrzeżona „10”



Maradona podczas ceremonii pożegnania nie krył swych łez. Plakaty też jego obie córki. Natomiast kibice i wielbiciele jego talentu zgotowali mu owację na stojąco Fot. EPA-ELTA

W sobotę na stadionie Boca Juniors Buenos Aires odbył się pożegnalny mecz legendarnego argentyńskiego piłkarza Diego Maradony, który ostatecznie zakończył piłkarską karierę.

W spotkaniu reprezentantów Argentyny z zespołem „reszty świata” lepsi okazali się gospodarze, którzy wygrali 6:3. Dwie bramki dla Argentyny – obie z rzutów karnych – strzelił właśnie Maradona, dwie Pablo Aimar, a po jednej zdobyli Claudio Lopez i Luca Castroman. Reprezentacja reszty świata odpowiedziała golami Chorwata Davora Sukera,

Francuza Erica Cantony i kolumbijskiego bramkarza Rene Higuitę z rzutu karnego. Maradona po raz ostatni w historii reprezentacyjnych występów założył koszulkę z numerem 10. Jednocześnie jest on ostatnim piłkarzem argentyńskim, który grał z tym numerem w drużynie narodowej. Decyzją władz argentyńskiej federacji piłkarskiej, przy poparciu FIFA, „10” została zastrzeżona właśnie dla tego piłkarza. Od tej pory na oficjalnych spotkaniach międzypaństwowych żaden gracz z tego kraju nie będzie mógł nosić koszulki z tym numerem.

Prasa turecka świętuje „historyczne zwycięstwo”

Walc Turków w Wiedniu

Niedzielną prasę turecką świętuje „historyczne” zwycięstwo piłkarzy Turcji w sobotnim meczu z Austrią 1:0 w barażach eliminacji mistrzostw świata. Spotkanie odbyło się w Austrii.

Sportowa gazeta „Fotomac” pisze: „Hallo Japonia, już się zbliżamy. Austriacka obrona poddała się po wspaniałym strzale. Wyjazdowe zwycięstwo przybliżyło nas do awansu do finałów mistrzostw świata”. Inny sportowy dziennik „Fanatik” dodaje: „Pokonaliśmy Austriaków za sprawą Okana na ich bo-

isku. Za trzy dni będziemy mieli już zapewnione paszporty do Korei i Japonii.”

W równie szczęśliwym tonie pobrzniwa komentarz dziennika „Huerriyet”, pisząc: „Zatańczyliśmy walca w Wiedniu”. Bulwarowy „Sabah” dodaje: „To my byliśmy po 90 minutach szczęśliwi. Do awansu wystarczy nam remis.”

Lewicowonacjonalistyczny „Cumhuriyet” podkreśla, że po 47 latach Turcja ma szansę zakwalifikować się do finałów mistrzostw świata.

Czwarta z rzędu porażka zespołu Michaela Jordana

Jordan pudłował

W najwcześniejszym zakończonym niedzielnym meczu ligi koszykarzy NBA zespół Michaela Jordana, Washington Wizards, przegrał we własnej hali z Seattle Superonics 84:99. Była to czwarta z rzędu porażka zespołu Wizards.

Michael Jordan, mimo, że zapisał na swoje konto double-double: 16 punktów i 12 zbiórek nie będzie tego spotkania wspominał mile. Jordan nie trafił 21 z 26 rzutów z gry, w tym pierwszych 14 i po raz

pierwszy od 11 i pół lat kariery zanotował ze swoim zespołem cztery porażki z rzędu. Pierwsze punkty w meczu Jordan zdobył, gdy zegar na świetnej tablicy wskazywał 4 minuty 17 sekund do zakończenia trzeciej kwarty. Pierwsze punkty Jordana kibice powitali owacją na stojąco.

Do wysokiej wygranej w Waszyngtonie poprowadził drużynę Seattle Gary Payton, który zdobył 32 punkty i miał 15 asyst.

Władimir Samsonow – zdobywcą Pucharu Świata

Będzie „rządził i dzielił”

Białorusin Władimir Samsonow zdobył we włoskim Courmayeur Puchar Świata w tenisie stołowym. W finale pokonał on bez straty seta aktualnego mistrza świata Chińczyka Wang Liqina.

Samsonow po raz drugi triumfował w PŚ, poprzednio przed dwoma laty w Xiaolan. 25-letni tenisista (urodzony 17 kwietnia 1976 roku) już po raz szósty zagrał w prestiżowym turnieju PŚ, do którego władze Międzynarodowej Federacji Tenisa Stołowego (ITTF) kwalifikują najlepszych zawodników na świecie z rankingu, a także przedstawicieli czterech „słabszych” kontynentów. Debiutował pięć lat temu we francuskim Nimes, gdzie zajął niespodziewanie trzecie miejsce. Rok później Białorusin powtórzył swoje osiągnięcie, a w 1998 roku został sklasyfikowany na miejscach 5-8. 31 października 1999 roku w Xiaolan Samsonow zanotował swój pierwszy triumf w PŚ. Pomimo, że zawody rozgrywane by-

ły w dalekiej Azji, pochodzący z Mińska zawodnik w końcowej klasyfikacji wyprzedził innych Europejczyków: Austriaka Wenera Schlagera i Chorwata Zorana Primoraca. Niepełna miesiąc wcześniej Białorusin dotarł „tylko” do ćwierćfinału turnieju gry pojedynczej igrzysk olimpijskich w Sydney, gdzie przegrał z późniejszym srebrnym medalistą, słynnym Szwedem Janem-Ove Waldne-rem.

W ogóle ubiegły rok był jednym z najszabszych w karierze białoruskiego sportowca, ale być może przyczyną był związek małżeński, który zawarł Samsonow. Zdaniem fachowców Samsonow jest kandydatem na mistrza świata. W tym roku Białorusin w ćwierćfinale MŚ w Osace nie sprostał późniejszemu wicemistrzowi, a także złotemu medalistcie ubiegłorocznych IO – Chińczykowi Kong Linghuiowi, ale zapewne za dwa lata w Paryżu to Samsonow będzie „rządził i dzielił” przy stole.

Manny Pacquiao zachował tytuł bokserskiego mistrza świata Pod dyktando mistrza

Filipińczyk Manny Pacquiao zachował tytuł bokserskiego mistrza świata w wadze junior piórkowej organizacji IBF. W San Francisco broniący tytułu Pacquiao zremisował na punkty z Agapito Sanchezem z Dominikany.

Pacquiao po raz pierwszy bronił mistrzowskiego pasa, który wywalczył w czerwcu w Las Vegas pokonując przez techniczny nokaut Lehlohonolo Ledwabę z Republiki Południowej Afryki.

Pojedynek z Sanchezem toczył się pod dyktando Pacquiao. W szó-

stej rundzie kontuzji doznał Sanchez i sędziowie przerwali pojedynek.

Zgodnie z przepisami o losach pojedynku rozstrzygnęła punktacja na kartach sędziów do momentu przerwania walki.

Po sześciu starciach u jednego z sędziów na punkty prowadził Pacquiao 58:54, u drugiego wygrał Sanchez 57:55, a ostatni typował remis 56:56. W tej sytuacji sędzia ringowy ogłosił remis, co oznaczało, że tytuł mistrzowski zachował 24-letni pięściarz z Filipin.

Kuerten ma szansę powtórzyć sukces sprzed roku

Rozstrzygnięcie — w Sydney

Najlepszy tenisista ubiegłego roku, Brazylijczyk Gustavo Kuerten ma szansę ponownie zakończyć sezon na pierwszym miejscu w rankingu ATP „Champions Race”.

Pozycji lidera tej klasyfikacji Kuerten broni w rozpoczętym wczoraj w Sydney turnieju Masters Cup (z pulą nagród 3,7 mln dol.), tradycyjnie kończącym sezon.

Kuerten, wygrywając ubiegłoroczny Masters Cup w hali Pavilhao Atlantico w Lizbonie, zapewnił sobie pierwsze miejsce na koniec sezonu w obu rankingach „Champions Race” i „Entry System”.

Drużynowe mistrzostwa Europy w szachach

Z pierwszego na czwarte

W szóstej rundzie rozgrywanych w hiszpańskiej miejscowości Leon 18. drużynowych mistrzostw Europy w szachach, Polki przegrały z Francuzkami 0:2, a Polacy zremisowali z Bułgarami 2:2.

Przebrane partie Joanny Dworakowskiej oraz Iwety Radziejewicz sprawiły, że w klasyfikacji po sześciu run-

dach Polki spadły z pierwszego na czwarte miejsce. Mężczyźni zajmują 15. lokatę. Jedyne zwycięstwo odniósł Bartosz Soćko. Zremisowali: Michał Krasenkow i Robert Kempirski, przegrał Tomasz Markowski. Wczoraj na mistrzostwach Europy w szachach był dzień przerwy. Do rozegrania są jeszcze trzy rundy.

W Sydney Brazylijczyk będzie musiał odpierać ataki Australijczyka Lleytona Hewitta oraz Amerykanina Andre Agassiego, którzy mogą go wyprzedzić w „Champions Race”. Hewitt w tej klasyfikacji traci do Kuertena 48 punktów, zaś Agassi – 87.

Prawo gry w Masters Cup przysługuje najlepszym tenisistom w rankingu „Champions Race” oraz triumfatorom turniejów wielkoszlemowych. W sumie wystartuje ośmiu zawodników.

Skonto Ryga wyrównało osiągnięcie czterech klubów

Łotysze-rekordziści

Skonto Ryga po raz dziesiąty z rzędu zdobyło tytuł piłkarskiego mistrza Łotwy, wyrównując rekord czterech klubów, które dokonały tej sztuki w rozgrywkach ligowych NRD, Libanu, Gruzji i Norwegii.

Tytuły mistrzów krajowych w dziesięciu kolejnych sezonach

wywalczyły wcześniej: Dynamo Berlin, Al Ansar Bejrut, Dynamo Tbilisi i Rosenberg Trondheim.

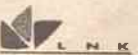
Piłkarze z Rygi zapewnili sobie mistrzostwo po zwycięstwie nad Metalurgiem 2:1 i przy porażce najgroźniejszego rywala Ventspils w potyczce z Dyneburgiem 0:1.



WTOREK 13. XI



6.00 Dzień dobry
8.00 S. anim. „Teletubbies”
8.30 S. „Walc przeznaczania”
16.00 Otwórz drzwi
16.30 Lekcja jęz. niemieckiego
17.00 Wiadomości (ros.)
17.10 S. „Pomyślny wiatr”
17.55 Lekcja języka
18.00 Wiadomości
18.10 S. „Klan”
18.40 S. anim. „Teletubbies”
19.05 S. „Walc przeznaczania”
19.30 Formuła sukcesu
20.00 Program europejski
20.30 Panorama
21.02 Sport
21.07 Pogoda
21.10 Loteria „Perlas”
21.15 S. „Dossier detektyw Dubrowskiego”
22.10 Magazyn kulturalny
23.00 Wiadomości
23.15 Proszę o głos



5.58 Poranne koło
7.45 Wiadomości rowerowe
8.00 S. „Bez domu jest źle”
8.30 S. „Cena miłości”
9.20 Film anim.
9.45 S. anim. „Uliczne reki”
10.15 S. „Królowa mieczów”
11.05 „Sześć zer – milion”
12.00 Kuchnia pani Grażyny
12.30 Komedia „Elwira – władczyni ciemności”
14.30 Dom marzeń
15.00 Film anim.
15.25 S. anim. „Uliczne reki”
15.50 S. „Kochana Lucy”
16.15 S. „Bez domu jest źle”
16.45 S. „Cena miłości”
17.45 S. „Róża pustyni”
18.45 Wiadomości
19.15 Nurty
20.15 Wiadomości rowerowe
20.30 S. „Sąsiedzi”
21.00 Nos
22.00 Wiadomości
22.20 S. „Pokój przyjęć”
23.20 „Niebezpieczna stręła”
23.45 ZbTV. Telewizja Zbigniewa



0.10 NKTV
7.05 Krwawa fala
7.20 Przekrój
7.35 Program Matulewiciusa
8.05 Nie tylko dla kobiet
8.35 S. „Czarny Królewicz”
9.00 S. „Fiorella”
9.50 S. „Urodzona na wolności”

10.35 Amerykańscy gladiatorzy
11.25 S. „... a trzeci złoty”
12.15 Corrida
14.00 S. „Smak śniegu”
14.59, 15.59, 16.59, 17.59 „60 sekund”
15.00 Najlepsze piosenki „Pukasu”
16.00 S. „Odyseja”
16.25 S. „Czarny Królewicz”
16.50 S. „Urodzona na wolności”
17.35 Amerykańscy gladiatorzy
18.25 S. „Fiorella”
19.15 Dziś
19.50 Krwawa fala
20.10 Film krym. „Polowanie na Kopciuszka”
21.05 Melodramat kostiumowy „Hazard serc”, W. Brytania, 1987
22.40 Krwawa fala
22.55 Wiadomości
23.00 Przekrój
23.10 S. „... a trzeci złoty”
24.00, 3.00 DW



7.00 Film anim. „Bez tabu”
7.25 S. „Virginija”
7.50 S. „Catalina i Sebastian”
8.40 S. „Dziewięć przykazań”
10.15 S. „I znowu ty”
10.45 S. „Tajemniczy świat Alex Mack”
11.10 „Robinsonowie”
12.05 S. „Trzej przyjaciele i pizzeria”
12.50 Film dok. „I znowu ty?”
13.35 S. „Blossom”
14.25 S. „Przyjaciele”
14.45 Film anim. „Simpsonowie”
15.45 S. „Dziewięć przykazań”
16.40 S. „Catalina i Sebastian”
17.40 Jak się czucie
17.45 S. „Virginija”
18.45 Wiadomości TV3
19.05 Sport TV3
19.10 Bez tabu
19.30 Puchar R. Saporty w koszykówce. „Lietuvos rytas”
19.45 S. „Ricoch Wilno – „Ricoch Astronauts”
19.55 S. „Ricoch Amsterdam”
21.15 Telewizja „Lietuvos rytas”
22.15 Wiadomości TV3
22.25 S. „X-Files”
23.15 Proces. Sektor X



8.10 S. „Milady”
9.00 Program „Dzikijskie złoto”
9.30 Film fab. „Po ciemnej stronie księżycy”
17.25 Film anim. S. „Milady”
17.35 S. „Milady”
18.25 Proponujemy
18.30 Gwóźdź
19.00 Puls Wilna
19.20 „Pogląd”
19.40 Wiadomości (pol.)
19.55 Proponujemy
20.00 Bądźmy zdrowi
20.30 Kroniki wileńskie
21.00 O komputerach
21.30 Puls Wilna

21.50 Pogląd
22.10 Wiadomości (pol.)
22.20 Film fab. „Po ciemnej stronie księżycy”



8.00 Z Wilna
8.20 Puls
8.50 Tydzień sportowy
9.15 „Zapomniany pułk”
10.25 „Itogo”
10.55 S. „Bez krawata”
11.25 Po prosu zwierzęta
12.00 Z Moskwy
12.20 S. „Ulice stłuczonych latarń”
13.20 Za szkłem
14.00 Z Moskwy
14.25 Film fab. „Czas przestępstw”
16.00 Z Moskwy
16.30 Cd. filmu
17.10 Za szkłem
17.45 Dla rybaków
18.30 Z Wilna
19.00 Stolica
19.30 Magazyn budownictwo
20.00 Puls
20.35 Prezentuje „Nijole”
21.00 Z Moskwy
21.30 S. „Ulice stłuczonych latarń”
22.00 Z Wilna
22.20 Cd. serialu
22.45 Za szkłem



8.00 Wiadomości
8.15 S. „Ziemia miłości”
9.15 S. „Inny”
10.20 Po łaźni
10.50 Bibliomania
11.00 Wiadomości
14.00 Wiadomości
14.15 Siedem nieszczęść – jedna odpowiedź
14.45 Telegra „Król góry”
15.00 S. „Odwieczny zew”
16.00 „Wielkie pranie”
17.00 Wiadomości
17.25 S. „Przyspieszona pomoc”
18.00 S. „Ziemia miłości”
19.00 Telegra „Słabe ogniwo”
20.00 Czas
20.35 S. „Inny”
21.40 Kreml – 9.
22.30 Czas „Główny bastion”
23.00 Cywilizacja
23.30 D. Dibrow – „Nocna zmiana”



8.00 Wiadomości
8.15 S. „Moskiewskie okna”
10.00 Wiadomości
10.30 S. „Santa Barbara”
16.00 Wiadomości
16.30 Komedia „Jeden raz tak, drugi raz inaczej”
18.00 S. „Moskiewskie okna”
19.00 Wiadomości
19.35 Czas lokalny. Z Moskwy
19.55 Film fab. „Marosiejka 12. Zegnaj, policjancie!”
22.00 Wiadomości
22.30 Czas lokalny. Z Moskwy
22.45 Film dok. „Akty terroru w Ameryce: w poszukiwaniu przyczyn”

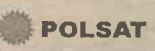
23.40 Komedia „Słodki i ohydny”



7.00 Kawa czy herbata, w tym Wiadomości 7.05, 7.30, 8.00, 8.25
8.30 Gość Jedyńki
8.45 Kawa czy herbata
9.00 Wiadomości
9.15 Krakowskie Przedmieście 27
9.25 Kawa czy herbata
9.40 „Klan” – telenowela
10.05 Dzieci dzieciom – program dla dzieci
10.20 Ale heca – program dla dzieci
10.45 Tęczowa bajeczka
11.00 S. „Sława i chwala”
12.00 Ze sztuką na ty
13.00 Wiadomości
13.10 Spotkania z tradycją
13.30 Parnas Literacki
13.40 Konwencje teatralne
14.10 „Klan” – telenowela
14.35 Sportowy tydzień
15.25 O ratunkuś no nigdy ratuszem nie był – reportaż
15.50 Kapela Pieczarków
16.00 Wiadomości
16.10 Chrzęszcz brzmi w trzcinie
16.30 Benefis Andrzeja Grabowskiego
17.20 Tam, gdzie jesteśmy: Paweł Edmund Strzelecki w Australii – reportaż
17.40 O cierpieniu – reportaż
18.00 Teleexpress
18.20 Gość Jedyńki
18.30 Dzieci dzieciom
18.45 S. „Awantura o Basię”
19.10 Wyprowadź do wnętrza Ziemi
19.35 „Klan” – telenowela
20.00 Wieści polonijne
20.15 Dobranocka
20.30 Wiadomości
20.55 Pogoda
20.57 Sport
21.00 S. „Sukces”
21.30 Forum Polonijne
22.30 Wieczór z Jagielskim
23.10 Film anim. dla dorosłych
23.30 Panorama
23.50 Sport-telegram
24.00 Poezja czytana inaczej
0.30 Arcydzieła XX wieku
0.45 Forum – program pub.
1.30 Monitor Wiadomości
2.00 Wieści polonijne



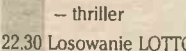
7.00 Teledyski
8.15 Odjazdowe kreskówki
10.35 Teleshopping
11.10 „Maria Emilia” – telenowela
12.00 „Izabella” – telenowela
12.50 Śmieję się razem z nami – program rozryw.
13.15 Teleshopping
14.20 „Maria Emilia” – telenowela
15.10 S. komed. „Nie z tego świata”
15.35 S. „Czy boisz się ciemności?”
16.05 Gra w przeboje – teleturniej muzyczny
16.35 Odjazdowe kreskówki
19.00 S. „Czy boisz się ciemności?”
19.30 S. sensac. „Żar tropików”
20.30 S. komed. „Nie z tego świata”
21.00 „Mały Max” – film obycz.
22.40 „Co za noc” – komedia



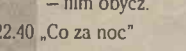
7.00 Piosenka na życzenie
8.00 S. anim. „Pokemon”
8.25 S. młodz. „Power Rangers”
8.50 S. sensac. „Air America”
9.45 S. SF „Roswell: w kręgu tajemnic”
10.35 S. obycz. „Cud miłości”

11.30 S. obycz. „Po prostu miłość”

12.30 Apetyt na miłość: gra - zabawa
13.00 „Czułość i kłamstwa” – telenowela
13.30 Chciwość, czyli żądza pieniądza
14.25 Idź na calość
15.20 S. komed. „Graczykowie – czyli Bula i spóła”
15.50 S. młodz. „Power Rangers”
16.15 S. anim. „Pokemon”
16.40 Fundacja Polsat
16.45 Informacje
17.10 S. przyg. „Xena, wojownicza księżniczka”
18.05 „Czułość i kłamstwa” – telenowela
18.35 S. obycz. „Cud miłości”
19.30 Graffiti
19.45 Informacje
20.00 Sport
20.05 Prognoza pogody
20.10 S. obycz. „Dziki księżyc”
21.05 S. obycz. „Adam i Ewa”
21.35 S. obycz. „Rodzina zastępcza”
22.05 „Turbulencja” – thriller
22.30 Losowanie LOTTO
0.05 Informacje
0.20 Sport
0.25 Prognoza pogody
0.30 Komentarz gosp.
0.50 Zerwane więzi
1.50 Na każdy temat
2.55 Muzyka na BIS



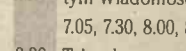
7.00 Kawa czy herbata, w tym Wiadomości: 7.05, 7.30, 8.00, 8.25
8.30 Telezakupy
8.45 Kawa czy herbata
9.00 Wiadomości
9.12 Pogoda
9.15 Krakowskie Przedmieście 27
9.25 Kawa czy herbata
9.45 S. anim. „Stinky i Jake”
10.10 Jedyneczka
10.45 Bajeczki Jedyneczki
10.50 S. anim. „Mysia”
11.00 S. „Zdarzyło się jutro”
11.50 Telezakupy
12.05 Życie i śmierć
12.40 Hallo aus Berlin – kurs języka niemieckiego
13.00 Wiadomości
13.10 Agrobiznes
13.20 W drodze do Unii
13.45 „Klan” – telenowela
14.15 Dom Muratora
14.35 Telezakupy
14.50 Współcześni wojownicy
15.10 Krajobraz z cisem
15.25 Katalog zabytków
15.35 Ucieczka
16.00 Wiadomości
16.10 Kartoteka
17.05 Rower Błażeja
17.30 S. „Moda na sukces”
18.00 Teleexpress
18.20 Gość Jedyńki
18.35 „Klan” – telenowela
19.05 Ktokolwiek widział, ktokolwiek wie
20.00 Wieczorynka
20.30 Wiadomości
20.56 Sport
21.01 Pogoda
21.10 S. „J. A. G. – Wojskowe Biuro Śledcze”
22.05 „Serce z węgla” – telenowela
22.35 Forum
23.20 Wrzuc Jedynekę
23.34 Monitor Wiadomości
23.55 Sportowy flesz
0.05 Plus minus – magazyn ekonomiczny



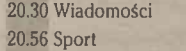
7.00 Strefa P – magazyn muz.
7.30 Supergol – magazyn piłkarski
8.00 Muzyczne listy – program muz.
8.50 S. anim. „Eek! straganza”
9.20 S. obycz. „Alvaro”

10.20 Łysi i Blondynki – reality show

11.20 S. sensac. „Kameleon”
12.20 S. przyg. „Podwójna gra”
13.20 S. fant. „Star Trek: Voyager”
14.15 Supergol – magazyn piłkarski
14.45 Strefa P – magazyn muz.
15.20 S. „Lochy i smoki”
15.45 Muzyczne listy – program muz.
16.35 S. komed. „Grace w opalach”
17.00 S. obycz. „Alvaro”
18.00 S. komed. „Kolorowy dom 2”
18.30 Program publicystyczny
18.45 Dziennik
19.00 Łysi i Blondynki – reality show
20.00 S. akcji „Akcja nad Berlinem”
21.00 S. „Bieg po szmal”
21.35 Liga Mistrzów
22.30 Dziennik
22.45 Liga Mistrzów – cd.
23.45 Łysi i Blondynki – reality show



7.00 Kawa czy herbata, w tym Wiadomości: 7.05, 7.30, 8.00, 8.25
8.30 Telezakupy
8.45 Kawa czy herbata
9.00 Wiadomości
9.12 Pogoda
9.15 Krakowskie Przedmieście 27
9.25 Kawa czy herbata
9.45 S. anim. „Stinky i Jake”
10.10 Jedyneczka
10.45 Bajeczki Jedyneczki
10.50 S. anim. „Mysia”
11.00 S. „Zdarzyło się jutro”
11.50 Telezakupy
12.05 Życie i śmierć
12.40 Hallo aus Berlin – kurs języka niemieckiego
13.00 Wiadomości
13.10 Agrobiznes
13.20 W drodze do Unii
13.45 „Klan” – telenowela
14.15 Dom Muratora
14.35 Telezakupy
14.50 Współcześni wojownicy
15.10 Krajobraz z cisem
15.25 Katalog zabytków
15.35 Ucieczka
16.00 Wiadomości
16.10 Kartoteka
17.05 Rower Błażeja
17.30 S. „Moda na sukces”
18.00 Teleexpress
18.20 Gość Jedyńki
18.35 „Klan” – telenowela
19.05 Ktokolwiek widział, ktokolwiek wie
20.00 Wieczorynka
20.30 Wiadomości
20.56 Sport
21.01 Pogoda
21.10 S. „J. A. G. – Wojskowe Biuro Śledcze”
22.05 „Serce z węgla” – telenowela
22.35 Forum
23.20 Wrzuc Jedynekę
23.34 Monitor Wiadomości
23.55 Sportowy flesz
0.05 Plus minus – magazyn ekonomiczny



7.00 Strefa P – magazyn muz.
7.30 Supergol – magazyn piłkarski
8.00 Muzyczne listy – program muz.
8.50 S. anim. „Eek! straganza”
9.20 S. obycz. „Alvaro”

POLSAT



22.05

Turbulencja

Thriller, USA 1997, reż. Robert Butler, wyk. Ray Liotta, Lauren Holly.
W noc wigilijną na pokładzie Boeinga 747 – rejsowego samolotu pasażerskiego z Nowego Jorku do Los Angeles rozgrywa się dramat. W trakcie lotu eskortowani przez agentów FBI więźniowie uwalniają się i przejmują kontrolę nad maszyną. Jednym z przestępców jest seryjny morderca Ryan Weaver, skazany na karę śmierci. Już w chwilę po starcie na pokładzie samolotu wybucha ogromna strzelanina, w wyniku której giną dwaj piloci, strażnicy oraz współpilot Ryana. Jedyną osobą, która może przeciwstawić się napastnikowi, jest stewardessa Terri Halloran. Przelatując przez strefę burzy, maszyna traci sterowność.

RTR



23.40

Słodki i ohydny

Komedia, USA 1999, reż. Woody Allen, wyk. Sean Penn, Uma Thurman.
Lata trzydzieste. Gitarzysta Emmet Rey, wirtuz i ulubieniec kobiet, wspina się na szczyt sławy i... nagle znika z pola widzenia przyjaciół i fanów. Po latach wspominają Reya ludzie, którzy znali go blisko i kochali jego muzykę, uwielbiali jego talent, zdolność skrzeszenia nawet najtwardszego serca.

Serwis MIKROBUSÓW ciężarówek i samochodów osobowych

1. Sprawdzenie i remont hamulców (stanowisko jak w punktach Przeglądu Technicznego)
2. Sprawdzenie podwozi i układu kierowniczego na stanowisku diagnostycznym
3. Naprawa podwozi i układu kierowniczego
4. Komputerowe ustawianie kół z zastosowaniem lasera
5. Remont biejący i kapitalny silników wysokoprężnych
6. Mierzenie sprężenia w silnikach
7. Sprawdzenie i wymiana wtryskiwaczy do silników wysokoprężnych
8. Naprawa rozruszników i prądnic
9. Wymiana tłumików
10. Regulowanie świateł
11. Montowanie, wyważanie i naprawa opon
12. Wymiana oleju

Tel.: 62 75 85. 62 85 21
Godziny pracy:
8-21 8-22 8-22 8-22 8-22 8-21

(Zam. 010)

Nadal deszcze

Dziś na Litwie zachmurzenie z przejaśnieniami. Opady deszczu. W nocy gołoledź. Wiatr północno-zachodni, 5 - 10 m/sek.

Temperatura w nocy 0 - 3, w dzień 1 - 5 stopni ciepła.

W środę deszcz z mokrym śniegiem.

Temperatura w nocy 1 - 6 stopni mrozu, w dzień 0 - 3 stopni ciepła.



Wyniki losowania z dnia 10 11 2001



Nr 1872

01 02 04 06 07 12 14 16 23 29
30 33 36 37 38 39 45 48 49 50



Nr 582

07 10 12 16 17 30 + 24

6 liczb - 201708 Lt, 5+1 liczb - 13884 Lt,
5 liczb - 176 Lt, 4+1 liczb - 132 Lt,
4 liczby - 14 Lt, 3+1 liczb - 5 Lt

Wyniki losowania z dnia 11 11 2001



Nr 292

06 73 23 43 07 71 74 60 32 64 01 09 72 48
50 69 21 38 22 30 12 49 66 62 55 24 42
59 57 46 04 39 11 53 34 (cztery kąty),
18 14 25 45 13 (linia), 20 41 17 05 03 (przekątne)
33 10 44 02 68 (cała tabela)

Wygrane: cztery kąty - 2 Lt, linia - 4 Lt,
przekątne - 11 Lt, cała tabela - 129525 Lt

Nagrody dodatkowe:

samochód „Kia Rio” (sedan) - losy 0704893,
0699637, 0861455, 0746475,
samochód „Kia Rio” (hatchback) - losy 0365375,
0891042, 0541083, 0816824, 0115579,
zaproszenia - losy 058*810, 065*519, 076*480

"Kurier Wileński" – w każdym polskim domu

Wydanie codzienne – indeks 0044

1 mies.
20 LtDla inwalidów I i II grupy, emerytów
i mieszkańców wsi – indeks 02271 mies.
17 Lt

Wydanie magazynowe (24 strony) indeks 0172

1 mies.
5 Lt

"Kurier Wileński" można zaprenumerować
w każdym urzędzie pocztowym

Wydanie codzienne w księgarniach "Elephas" (Olandy 3), "Księgarnia
na Rudnickiej" (Rudininkų 20).

Wydanie codzienne
w redakcji1 mies.
14 Lt1 mies.
13 Lt

Prenumerata dla czytelników w Polsce

wydanie codzienne

wydanie magazynowe

1 mies.
65 PLN1 mies.
24 PLN

Konto bankowe: Bank Polska Kasa Opieki SA, I Oddział w Suwałkach,
nr. 12401848-07711160-2700-401112-001-0000,
VšĮ "Vilnijos žodis" z dopiskiem "prenumerata"

Prenumerata dla czytelników za granicą

wydanie codzienne

wydanie magazynowe

1 mies.
15 USD1 mies.
6 USD

Konto bankowe: Lietuvos Zemes Ūkio Bankas,
Vilniaus skyrius, b/k 260101424, nr. 101700660, VšĮ "Vilnijos žodis"

O prenumeracie zagranicznej prosimy poinformować redakcję.
fax. 60 84 45, e-mail: kolport@kurierwileński.lt

DROBNE

Komputery. Remont i modernizacja. Udzielamy gwarancji. Konsultacje bezpłatne. Vilnius, Kauno 36-304 tel./fax 33 04 20.

Kupię pianino. Tel. 77 58 41.

Kobieta poszukuje pracy w charakterze opiekunki dziecka. Tel. 79 36 74.

Proponujemy kobiecie (wiek do 35 lat) pracę w Warszawie na bardzo dobrych warunkach. Tel. 22 43 97, 8 287 43893.

Doświadczona główna księgowa poszukuje pracy. Może być doradcą. Vilnius, tel. 46 03 82.

Sprzedam działkę (20 arów) w Nowej Wilejce przy ul. Palydovo. Tel. 39 55 63, 22 30 59, 8 299 39314.

Sprzedam 2 ha ziemi ornej w Gowsztanach nieopodal Niemenčyna. Tel. 26 95 12.

Udzielam korepetycji z jęz. angielskiego, tłumacząc teksty z lub na jęz. angielski, polski, litewski i rosyjski. Przepisuję teksty na komputerze. Vilnius, tel. 75 59 84.

Sprzedam dom z zabudowaniami gospodarczymi i ziemią (20 arów). Tel. 53 52 38 (od godz. 19.00).

Kierowca (kat. B, C, D, E) poszukuje pracy na TIR-ach. Tel. 8 250 44876.

Tłumacz/magister (studia w Niemczech) udziela korepetycji z jęz. niemieckiego. Tel. 47 57 14.

Kupię broń myśliwską. Tel. 62 63 71.

STOMATOLOGICZNY
Tel. 305 882
Vilnius, Justiniškės, Rygos 17A

- Koronka porcelanowa od 250 Lt
- Koronka porcelanowa z włókna szklanego od 200 Lt
- Helio plomba od 40 Lt
- ORTODONCJA
- porady bezpłatne

NOWOŚĆ!
SOLARIUM
- nowy sprzęt
- potężne lampy
- cena 1 seansu tylko 6,99 Lt
Godziny pracy:
I-V 8.00 - 20.00
VI 9.00 - 15.00

Kobieta (wyższe wykształcenie, znajomość jęz. angielskiego, obsługa komputera, posiadająca samochód) poszukuje pracy korepetytora z jęz. angielskiego, gosposi lub opiekunki dziecka. Tel. 8 280 96297, 42 93 56.

Sprzedam okna z podwójnymi ramami (4 szt.) tanio. Wykonuję, wstawiam. Tel. 8 611 98421.

Sprzedam 3-pokojowe mieszkanie w Nowej Wilejce (12.500). Tel. 67 00 02.

Sprzedam 1-pokojowe mieszkanie bez wygód w Nowej Wilejce. Tel. 67 55 22.

Niedrogo sprzedajemy kapustę dobrej jakości. Możemy dostarczyć. Tel. 42 26 66.

Kobieta (37 lat, obsługa komputera, znajomość jęz. polskiego, rosyjskiego, litewskiego) poszukuje pracy. Tel. 61 21 94, 8 238 20489.

Tanio sprzedam mało używany komputer iMac. Tel. 67 74 35.

Produkcja, odnawianie i wstawianie drzwi, arkad i mebli do przedpokojów. Tel. 75 41 36, 8 289 48614, Stanisław.

Zapoznajemy w celu poważnej przyjaźni, założenia rodziny, wielostronnego obcowania na Litwie i za granicą, „Idilija”. Vilnius, tel. 42 95 27.

Sprzedam drwa na opał – brzozy, olchowe, mieszane. Na zamówienie dostarczę na miejsce. Tel. 49 02 54, 8 289 84837.

LR Litewskie Radio
zaprasza codziennie o godz. 17 min. 30 do słuchania na falach **FM-105,1 Mhz** audycji w języku polskim
Życzymy dobrego odbioru!

Dobry węgiel - tanie ciepło.
Kupujcie kuzbaski węgiel marki **SS** najwyższej jakości
Dostarczamy własnym transportem. Znajdźcie nas:
Panerių 54 tel./fax. 326049

Kalendarium

* Wtorek (13. XI) jest 317 dniem 2001 roku. Do końca roku pozostało 48 dni.

* Znak Zodiaku – Skorpion.
* Imieniny: Mikołaja, Stanisława.

* Wschód Słońca – 7.45 zachód – 16.20. Długość dnia 8 godzin 35 min.

* Księżyc. Ostatnia kwadra – od 8 listopada.

KURS WALUT

Bank Litewski

Oficjalny kurs
na 13 listopada 2001 r.

Relacja lita do walut obcych

Nazwa waluty Lt/za jedn.walut.

Dolar USD	4,0000
UE euro	3,5672
Dolar australijski	2,0532
1000 rubli białoruskich	2,6273
Korona czeska	0,1069
Korona duńska	0,4789
Funt brytyjski	5,8132
Korona estońska	0,2281
100 jenów japońskich	3,3256
Dolar kanadyjski	2,5016
Łat lotewski	6,4340
Złoty polski	0,9852
Korona norweska	0,4524
Rubel rosyjski	0,1343
Korona szwedzka	0,3788
Frank szwajcarski	2,4312
100 tys. lir tureckich	2,5974
Griwna ukraińska	0,7552
100 forintów węgierskich	1,4287
10 tys. lei rumuńskich	1,2823

Ustalony kurs przeliczania euro i walut narodowych państw strefy euro

jednostki waluty narodowej za 1 euro

0,7875664 funta irlandzkiego
13,7603 szylinga austriackiego
40,3399 franka belgijskiego
166,386 pesety hiszpańskiej
1936,27 lira włoskiego
40,3399 franka luksemburskiego
2,20371 guldena holenderskiego
200,482 eskudo portugalskiego
6,55957 franka francuskiego
5,94573 marki fińskiej
1,95583 marki niemieckiej

Stale kupujemy konie i siano



Zwracać się:
tel. 32 03 60,8 299 92554,
8 285 53045
codziennie (Zam. 292)

KUPON BEZPŁATNEGO OGŁOSZENIA
Osobiste ogłoszenia (do 10 słów) wydrukujemy nieodpłatnie
Wypełnij kupon prosimy przesłać na adres redakcji z dopiskiem "Dział reklamy":
Birbynių 4 a, Lt-2030 Vilnius

Tekst ogłoszenia _____
telefon, (kod miasta) _____

KURIER WILEŃSKI Birbynių 4 a, Lt-2030 Vilnius KURIER WILEŃSKI Birbynių 4 a, Lt-2030 Vilnius KURIER WILEŃSKI

<p>KURIER WILEŃSKI</p> <p>Redaktor naczelny Zygmunt Zdanowicz</p> <p>e-mail: redaktor@kurierwileński.lt</p> <p>tel. 60 84 44 fax. 60 84 45</p>	<p>Wydawca VšĮ "Vilnijos žodis" Dyrektor spółki Roman Baranowski (tel.60 84 48) Adres: Birbynių g. 4a 2030 Vilnius Lietuvos Respublika Indeks 0044 SL 322 ISSN 1392-0405 Druk UAB "KLJON"</p>	<p>Krystyna Adamowicz, Aleksander Borowik — zastępcy redaktora naczelnego (tel. 60 84 46, 60 84 47). Zespół dziennikarzy: Helena Gładkowska — stolica, Danuta Kamilewicz — "Pocopotek", Paweł Kobak, Stanisław Tarasiewicz — polityka, Sabina Juchniewicz — zdrowie, Irena Litwin — praworządność, Andrzej Łakis — sport, Irena Mikulewicz — "Samo życie", Andrzej Pukszo — kultura, Julitta Tryk — gospodarka, Anna Bartoszewicz — "Na luzie" (tel. 60 84 46, 60 84 47, e-mail: redaktor@kurierwileński.lt). Jadwiga Podmostko — korespondent na rej. wileński, Piotr Ryngiewicz — korespondent na rej. sołecznicki, tel. 8 - 250 - 52780, Zenon Samulewicz — korespondent na rej. święciański, Alina Sobolewska — korespondent na rej. trocki, Krzysztof Szczepanik — korespondent na obwód kaliningradzki, Marian Paluszkiwicz — fotoreporter (tel. 60 84 48). Wanda Zajczkowska — sekretarz redakcji, Marian Sipowicz — zastępca sekretarza redakcji (e-mail: sekret@kurierwileński.lt). Walerian Butkiewicz, Roman Ostroch, Lucja Stankevičiūtė — łamanie komputerowe (tel. 60 84 48), Zbigniew Markowicz — promocja (tel. 60 84 44), Dariusz Guszczka — reklama (tel. 60 84 44, e-mail: reklama@kurierwileński.lt), Roland Juchniewicz — kolportaż — prenumerata (tel. 60 84 44, e-mail: kolport@kurierwileński.lt). Materiałów nie zamówionych redakcja nie zwraca. Zastrzegamy sobie prawo skracania i adiacji tekstów nie zamówionych. Za treść ogłoszeń redakcja nie odpowiada. Opinie Czytelników zawarte w ich listach nie zawsze są zbiedzne z opinią redakcji.</p> <p>Dyżurny redaktor Aleksander Borowik</p>
---	---	---